

# Városházi Napló

Rákospalota, Pestújhely és Újpalota polgárainak lapja



## CSENDES MEGEMLÉKEZÉSEK PESTÚJHELYEN

54 évvel azután, hogy 1956. november 4-nek hajnalán megindultak a szovjet tankok, és néhány óra alatt lerohanták az alvó Magyarországot, országsszerte megemlékezéseket tartottak. Ezek a megemlékezések azonban, az október 23-iakkal ellentétben már nem a forradalom magasztosságáról, hanem sokkal inkább a gyászról és az elkeseredettségről szóltak.

A Pestújhelyi Pátria Egyesület 2006-ban, a forradalom 50. évfordulóján emléktáblát állított az Őrjárat utcai volt szovjet katonai kórház bejáratánál. Ennél a táblánál aztán minden év október 23-án és november 4-én megemlékeztek. Így volt ez idén is, azzal a különbséggel, hogy az esti órákban még a korábbi éveknél is többen gyülekeztek a tábla előtt.

Az ünnepség egyszerű volt. Múltó ahhoz az egyszerűséghez, ahogy a szovjet hadsereg 54 évvel ezelőtt lerendezte a magyar forradalmat. Akkor pillanatok alatt minden katonai objektumot lefegyvereztek, ezzel megbénították az ellenállást, most pedig a közösen elénekelt himnusz után mindössze egy diák (az 5-es Polyak Fruzsina) mondott el egy verset.

A megemlékezés is mindössze egy személyes élmény felidézése volt: Báthory Béla, a Pátria Egyesület tagja és az Újpalotai Baráti Kör elnöke osztotta meg az 54 évvel ezelőtti emlékeit a résztvevőkkel.

– 1956. november 3-án hajnalban gimnazista diákként negyedmagammal gyalogosan a Belvárosba mentünk. Rákospalotán még hűvös és köd, a városban viszont már jó idő volt. Végigmentünk a Rákóczi úton és a Nagykörúton, és személyesen tapasztaltuk meg a forradalom tisztaságát: a betört kirakatok mögött valóban ott voltak az árukészletek. Senki sem lopott, senki nem fosztogatott. A hangulat is megnyugtató volt, mindenki arról beszélt, hogy november 5-én, hétfőn újraindul az élet a gyárakban és az üzemekben, és újraépítjük az országot. Ehhez képest november 4-én hajnalban arra a rémisztő ágyúdübörgésre ébredtünk. Mire felocsúdtunk, már el is hangzott a rádióban előbb Kádár, majd Nagy Imre beszéde. A forradalom leverése sokkolt mindenkit. Mi, diákok is apátiába süllyedtünk. 1957. tavaszán megalakult a KISZ, és a több mint 400 diákból mindössze heten léptek be a

szervezetbe. A rendszerváltással sem lettek a helyére téve a dolgok. Márpedig amíg nincs rend ezen a területen, addig megnyugvásról, megbékélésről sem beszélhetünk.

Az Antall-kormány nem tudta végrehajtani azt, amit dr. Zétényi Zsolt, az Országgyűlés emberjogi bizottságának akkori tagja interpellációjában kért, hogy a rendszerváltás előtti negyven év bűnöseit számoltassák el. Erre sem akkor, sem azután nem került sor. Másiképpen hogy fordulhatott elő, hogy még napjainkban is akadnak olyan emberek, mint a volt belügyminiszter, a magas nyugdíjat kapó Biszku Béla, aki 56-ot ellenforradalomnak meri nevezni, vagy dr. Vida Ferenc vérbíró, aki ma is jogosnak nevezi az 1957-es, 58-as tömeges kivégzéseket.

A rövid, de szomorú megemlékezés végén Balatoni Károlyné és Szunyogh László a Pátria Egyesület nevében megkoszorúzták az emléktáblát, a résztvevők pedig mécseseket gyújtottak.

Az idei ünnepség azonban rendhagyó módon nem ért még véget. Az egybegyűltekségek egy része átszállt a Pestújhelyi térre, ahol a Keresz-

telő Szent Jánosról elnevezett templomban gyászmisét tartottak. Molnár Béla plébános köszöntő szavait követően Vízér Klára alpolgármester is szólt az egybegyűltekségekhez.

– 1964-ben születtem, a 70-es években voltam diák, és a 80-as években szereztem a diplomámat. Olyan időszakban voltam fiatal, amikor az 56-os forradalom és szabadságharc még nem számított tananyag. Édesapám a háborút követően négy évig szovjet hadifogságban volt, hazatértét követően pedig itthon öt évig politikai elítélt lett belőle. Nem csoda, hogy tartott a forradalomtól, vagyis annak következményeitől, és inkább vidéken húzódott meg. Ám, ennek ellenére édesanyámmal együtt sokat meséltek nekem az akkori időkről. Nemrég a családommal Dobogókőn jártunk, ahol szokás szerint benéztem a kedvenc könyvesboltomba. A polcokon kutatva Pongráz Gergely könyvére, a Corvin köz 1956-ra bukkantam. Egyetlen példány volt belőle, amit azonnal meg is vettem, és ami azóta is kedvenc esti olvasmányom. A könyvek sokat segítenek nekünk a múltunk megismerésében, de még többet jelentenek az ilyen összejö-

vetelek, amikor hiteles személyek hiteles történeteiből ismerhetjük meg a múltunk egyes részleteit.

A november 4-i pestújhelyi gyászmisén ez a hiteles személy az újpalotai Vanek Béla volt, aki nem csak 1956. október 22-től az 1959. februárjában történt letartóztatásáig tartó élményeit, hanem az azt követő időszak megpróbáltatásait is megosztotta a templomi gyülekezettel. Ezt a visszaemlékezést most nem részleteznék, hisz a lapunk 5. oldalán egy személyes interjú olvasható a Politikai Foglyok Országos Szövetségének egykori alapítójával.

– Naiv forradalmár voltam. Én ugyanis hittem az eseményeknek, a forradalom győzelmének és a szovjet csapatok kivonulásának. Éppen ezért ért váratlanul és megrázó módon a november 4-i orosz támadás. Az ezt követő zűrzavarban is naiv voltam, hisz azt gondoltam, a Kádár-rendszer maximum három évig fog tartani, s mivel a terhelő dokumentumokat még időben megsemmisítettem, abban is bíztam, hogy engem majd elkerül a megtorlás. Nos, nem így történt, 1959-ben letartóztattak, s bár a halálbüntetést az ügyész kérésének ellenére megszünt, életem következő tíz évét börtönben tölthettem el.

Riersch Tamás



## EMLÉKHANGVERSENY A DEVECSERI KÁROSULTAKÉRT

A Hubay Jenő Alapfokú Művészetoktatási Intézmény és Pedagógiai Szakkönyvtár november 5-én emlékhangversenyt rendezett Erkel Ferenc születésének 200., valamint Dohnányi Ernő halálának 50. évfordulója alkalmából. A komolyzenei rendezvény helyszíne a Hubay Hangversenyterme volt. A kerületi önkormányzat és László Tamás polgármester, országgyűlési képviselő által támogatott hangversenyre a belépés díjtalan volt, ugyanakkor a szervezők egy erre a célra kihelyezett dobozba adományokat gyűjtöttek a devecseri iszapkárosultak javára. Az így módon összegyűjtött 180.770 Ft-ot a XV. kerületi zenei intézmény átutalta a devecseri római katolikus egyházközség számlájára

R. T.



## MEGKEZDŐDÖTT A MUNKA AZ ÖNKORMÁNYZATBAN

Október 12-én alakult meg a XV. kerületi önkormányzat képviselő-testülete, október 27-én pedig már sor került az első munkai ülésre. Az újonnan választott képviselő-testület első ülését László Tamás polgármester kérésére az 1956-os forradalom és szabadságharc áldozataira emlékezve egy egyperces gyászszünet vezette be. Napirend előtt a kerület vezetője két olyan személyt köszöntött, akik a nemzeti ünnep alkalmából magas állami kitüntetésben részesültek. Kulcsár Győző négyszeres olimpiai bajnok párbajtőrívívó, a Nemzet Sportolója a Magyar Köztársasági Érdemrend Közép-keresztje kitüntetést kapta. A kiváló sportember mind a mai napig dolgozik, jelenleg ő a magyar párbajtőrívívók szövetségi kapitánya, és a tanítványaival éppen a világbajnokságra készül, ezért csak a novemberi testületi ülésen tudja a kerület vezetésének gratulációját fogadni. A másik kitüntetett, dr. Oláh Lajos, aki öt évtizedes egészségügyi munkájáért Halász János államtitkártól a Magyar Köztársaság Ezüst Érdemkeresztjét vehette át, viszont megjelent az október 27-i ülésen. A kiváló orvos a kerület elismerése jeleként László Tamás polgármestertől Bayer Zsolt könyvét, Legyen jel címmel, a Bűn és büntetés című DVD-változatát és egy 5 putnyos Tokaji Aszút vehetett át.

Most is csak annyit tudok mondani, mint amit az államtitkár úrnak is mondtam: köszönöm az elismerést, és igyekszem továbbszolgálni, hogy meg is érdemeljem azt – mondta dr. Oláh Lajos.

Ugyancsak napirend előtt a kerület vezetői – László Tamás polgármester, Vízér Klára és dr. Novák Ágnes alpolgármesterek néhány fontos kerületi ügyben tájékoztatták a képviselőket. Ezt a tájékoztatást egyébként a másnap (október 28-i) sajtótájékoztatójukon is megismételték.

### Miért nem lesz idén díszpolgára a kerületnek?

Az előző önkormányzat a saját maga által megszavazott munkaterv szerint szeptember 29-én tartotta a választás előtti utolsó testületi ülését. Ezt azonban az utolsó pillanatban lefújta a kerület korábbi polgármestere. Az indoklás az volt, hogy a választásokat érintő közbiztonsági intézkedések miatt voltak kénytelenek ezt a döntést meghozni. A szavazólapokat, illetve a formanyomtatványokat a Díszteremben tárolták. Az akkor még ellenzéki Fidesz-KDNP képviselői úgy vélték, a valóság az MSZP-n belül zajló pártvita volt, mely veszélyeztetné volna egy esetleges ülésen az erőfölényüket. Az ellenzéki képviselők ekkor a közigazgatási hivatalhoz fordultak, amely szervezet október 1-re rendkívüli ülést hívott össze. Ez egyébként megegyezett a Fidesz-KDNP törekvéseivel, hisz a párt képviselői már szeptemberben kezdeményezték egy rendkívüli testületi ülés összehívását, mert szerintük Hajdu László polgármester több állításából is az derült ki, hogy a kerület ügyeit szabálytalanságok,

hovatovább bűncselekmények hálózata be. Ugyancsak rendkívüli ülésen tárgyalták volna meg a Zsókavár utcai projekt állapotát, illetve egy 1,7 milliárdos kötvény kibocsátását. Ám, az október 1-re kiírt rendkívüli testületi ülés az MSZP-s képviselők távolléte miatt elmaradt, s mivel ekkor dönthető volt a 2010. évi díszpolgárok személyéről, az új testület kénytelen volt ezt a rendkívül fontos díjat egy esztendővel elhalasztani.

Október 7-én kezdődött meg a polgármesteri feladatok átadása és átvétele – mondta László Tamás polgármester –, erről október 5-én tájékoztattam az elődömet. Ő meglehetősen egyszerűen kívánta elintéztetni ezt a procedúrát, de én egy BM rendeletre hivatkozva újabb dokumentumokat kértem tőle. A kérésemet a közigazgatási hivatal jelen levő vezetője jogosan nevezte, ám a polgármester úr ennek ellenére is vonakodott azokat átadni. Október 8-án a hivatal összes számítógépének az adatait elmentettem, amit egy lepecsételt dobozba, majd pedig egy páncélszekrénybe zártam. Így bármikor visszakereshető bármilyen anyag vagy dokumentum. Az átadás-átvétel október 11-re állt össze. Ekkor már ügyvédek jelenlétében zajlódtak a tárgyalások. A több órás vitát követően Hajdu László nem tett teljes körű nyilatkozatot, mi pedig csak fenntartással tudtuk elfogadni az átadott anyagot. Erről egyébként nem csak a mi állásponthozunkat, hanem Hajdu Lászlóét is olvashatták a kerület lakosai a Városházi Naplóban. Ezzel is bizonyítani szeretnék, hogy mi az ellenzéknek is szeretnénk majd helyet adni, ők is megjelentethetik majd az állásponthozukat a kerületi újságban, az olvasók pedig maguk dönthetnek arról, hogy kinek adnak igazat.

### Mire ment el 130 millió?

László Tamás mind a testületi ülésen adott tájékoztatójában, mind pedig a másnap sajtótájékoztatóján kitért az előző ciklus tanácsadóira. Tette ezt azért, mert szerinte jól példázta az előző rendszer gazdálkodását.

2006-2010. között átlag 8-9 tanácsadó dolgozott a polgármester mellett. Az elmúlt napokban megvizsgáltuk ezekben a személyeknek a tevékenységét (az erről szóló dokumentumokat többszöri kérés után csak október 26-án kaptuk meg), és megállapítottuk, hogy az elvégzett munkájuk és az azért kapott járandóságuk köszönőviszonyban sincs egymással. Az átlagos illetményük 150.000 – 370.000 Ft volt, ezért mindössze heti egy-két napot dolgoztak. Ha hozzávesszük a járulékokat, a mobiltelefon-használatot, a gépkocsihaszánálatot, akkor elmondható, hogy az adófizetők pénzéből négy év alatt 130 millió Ft-ot költöttek erre a célra. Ekkora összegből egy, de akár két iskola felújítását is meg lehetett volna valósítani. Külön kiemelni egy személyt, akire indokolatlanul sokat költött az önkormányzat. Szabó Lajos Mátyás ugyanis a XVI. kerület szocialista polgármestere volt 2006-ig. Ő 2008. április 1-től egy soha meg

nem valósult energiaberendezési társulás szaktanácsadása címszó alatt havonta 80.000 Ft jövedelmet kapott. Információink szerint nem a XV. kerület volt az egyetlen, ahol ily módon fizettek neki. A politikus szerződése határozatlan időre szól, amit azonnali hatállyal felbontottam.

### Mire ment el a 19 milliárdos költségvetés?

Röviden: nem a felújításokra. Az Európai Unió jelentős támogatását élvező Zsókavár utcai projekt már most több mint egy évet csúszik. A közbeszerzési döntőbizottság másodsorú is érvénytelenítette az eljárást, így mind a mai napig nincs kivitelező. De nem csak a kivitelező hiányzik, hanem az eddigi szabálytalanságok felelőse is ismeretlen. Ugyanakkor erre a semmittevésre már eddig is rengeteg pénz elment. A mostani önkormányzatnak elsődleges célja a beruházás megkezdése és befejezése. László Tamás polgármester a lehetőségek szemléltetése érdekében az október 27-i ülésen egy kisfilmet is bemutatott arról, hogy a XV. kerülettel hasonló paraméterekkel rendelkező XVII. kerületben egy, a Zsókavár utcaihoz hasonló projektet (a rákoskeresztúri városközpontban) már sikeresen megvalósítottak.

Ígaz – fogalmazott a polgármester –, ott már 2006-ban megtörtént a rendszerváltás, és ennek meg is látszik az eredménye.

### Születésnapjok jókívánságok

A XV. kerületben hagyománya volt, hogy a 70 év feletti kerületi lakókat az önkormányzat képeslappal köszöntötte a születésnapjukon. Ez egy szép gesztus volt az ünnepek felé, ugyanakkor teljesen nonszensz volt, hogy az önkormányzat évente 11 ezer üdvözlő lapot postázott ki a címzeteknek, ez ugyanis 1,5 millió Ft-ba került. Ha az önkormányzatiság 20 évét nézzük, ez a szokás annyi pénzbe került, amiből számos nagyon komoly fejlesztést végre lehetett volna hajtani. Az előző önkormányzat ehhez a szokásához annyira ragaszkodott, hogy az idei lapokat, legyen az novemberi vagy decemberi dátumozású, már szeptemberben kipoztázta.

Mindössze néhány napja vettük át a város vezetését, és már számos határidős anyaggal találkozunk – mondta dr. Novák Ágnes alpolgármester. – Próbálunk rangsorolni közöttük, 4 milliárd forintos kötvényt bocsátott ki az előző testület, amit állítólagosan intézmény-felújításokra kívánt elkölteni. Vegyünk egy ilyen intézmény-felújítást: a Szent Korona utcai régi épületet, ahol egy 210 m<sup>2</sup>-es helyiséget akartak 52 millió Ft + ÁFA összegért átalakítani bölcsödévé. Építész szemmel nézve a dolgokat, látszik, hogy ez a 300.000 Ft/m<sup>2</sup> ár messze nem fedi a valóságot. Új alapokra kívánjuk a gyerekeket fejleszteni, és az eddigi közbeszerzési eljárásokat is leállítjuk.

Az önkormányzat által üzemeltetett intézmények energiaszámlái 880 mil-

lió Ft-ot visznek el a kerület költségvetéséből – tette hozzá Vízér Klára alpolgármester. – A Polgármesteri Hivatalban sem lehet a fűtést szabályozni, ennek köszönhetően a fűtési szezonban az irodák az ablakok kinyitásával vagy a légkondicionáló berendezés bekapcsolásával próbálják csökkenteni a meleget. Akár a hivatalban, akár az intézményekben egy szabályozható fűtési rendszerrel rendkívül sokat lehetne megtakarítani.

### Október helyett novemberben takarítunk

Az októberi Tisztaság hónap nevű kampányt kénytelen az új önkormányzat novemberre halasztani. A megszokott októberi időpontról ugyanis szintén a szeptember végi testületi ülésen kellett volna döntenie a testületnek, de sem ekkor, sem pedig az október 1-i rendkívüli ülésen nem volt lehetősége a képviselőknek ezt napirendet megvitatniuk. Az újonnan megválasztott testület ugyanakkor úgy vélte, az erre a célra szánt 4 millió Ft-ot biztosítani tudja a feladatra, ráadásul a kerület kollektív megtisztítása olyan cél, melyre még ebben a nehéz anyagi helyzetben is áldozni kell, ezért a képviselők megszavazták, hogy idén november legyen a Tisztaság hónapja.

### Sötéten látjuk a közpénzeket

A napirendek tárgyalása során elsőként a 2010. évi költségvetés II. számú módosítását tárgyalta a testület. Ezt a módosítást az önkormányzatoknak negyedévente végre kell hajtaniuk, mert csak így juthatnak hozzá a állami normatívához.

Hajdu László polgármester az október 27-i Városházi Naplóban azt nyilatkozta, hogy stabil gazdálkodású kerületet adott át az utódjának – értékelte ezt a napirendet László Tamás polgármester. – Ehelyett mit tapasztaltunk: a likviditási tartalék 100 millió Ft-ról nullára csökkent. Az általános tartalékalapban pedig mindössze 18 millió Ft maradt. Hogy mire ment el ez a sok pénz? Nos, a már említett dolgokon kívül szeptemberben kiosztották az összes év végi jutalmat. Az önkormányzat anyagi helyzete nem hogy nem stabil, hanem egyenesen siralmas. A legsúlyosabb gondok a városüzemeltetés terén mutatkoztak. A RÉPSZOLG részéről 100 millió Ft-os igény merült fel. Mi 60 millió Ft-ot tudunk átcsoportosítani a részükre, ám ebből 20 milliót kénytelenek az adósságaik törlesztésére fordítani. A hátralevő két hónapban a maradék 40 millióból kell gazdálkodniuk. Megpróbáltuk az igényeket rangsorolni. A Hubay Jenő Zeneiskola Erkel Dohnányi koncertjét fontos, támogatni való eseménynek tartottuk, ezért erre a célra 300.000 Ft-ot különítettünk el. Megpróbálunk a sportra is legalább 1 millió Ft-ot fordítani. A költségvetés állapota válságos, nincsenek tartalékok. A legszomorúbb, hogy a kerület idei költségvetése 19 milliárd 238

folytás a 3. oldalon

**Budapest Főváros XV. kerület  
Önkormányzat Polgármesteri Hivatal**  
XV. kerület, Bocskai u. 1-3.  
**Telefon: 305-3100**  
**www.bpxv.hu**  
**Zöld szám: 06-80-203-804**

### Ügyfélfogadás

**László Tamás**  
**polgármester**  
**fogadóórja**

Előzetes megbeszélés alapján:  
Tel.: 307-6479, 308-0928  
Email: polgarmester@bpxv.hu

**Dr. Nagy Antal**  
**jegyző**

Minden hónap második hétfőjén 13.30 - 18 óráig  
a Polgármesteri Hivatalban.

**Dr. Herczeg Julianna**  
**aljegyző**

Minden hónap negyedik hétfőjén 13.30 - 18 óráig  
a Polgármesteri Hivatalban.

Az önkormányzati tisztségviselőök  
ügyfélfogadására fogadónaponként  
max. 15 ügyfél kaphat sorszámat.

Az időpontok a bejelentkezések sorrendjében  
az év végéig előre kiosztásra kerülnek.  
Jelentkezni lehet: felfogadási időben  
a Polgármesteri Hivatal ügyfélszolgálati irodájában.

### A Polgármesteri Hivatal ügyfélfogadási ideje:

hétfőn: 13.30 - 18.00 óráig  
szerdán: 8.00 - 16.30 óráig  
pénteken: 8.00 - 11.30 óráig

### Az ügyfélszolgálati iroda

XV. kerület, Szőcs Áron u. 6-10.  
Telefon: 305-3268, 305-3103

### Ügyfélfogadás:

hétfőn: 8.00 - 18.00 óráig  
kedden: 8.00 - 16.30 óráig  
szerdán: 8.00 - 18.00 óráig  
csütörtökön: 8.00 - 16.30 óráig  
pénteken: 8.00 - 12.30 óráig

**Okmányügyi osztály**  
XV. kerület, Bocskai u. 1-3.

### Telefonszámok:

Gépjárművekkel kapcsolatos ügyintézés  
305-3289

Vezetői engedély: 305-3276

Ügyfélszolgálat: 305-3326

Útlevel és parkolási igazolvány: 305-3363  
Egyéni vállalkozói igazolványok: 305-3266

Személyazonosító és lakcím igazolvány: 305-3275

### Ügyfélfogadás:

hétfő: 8.30 - 17.30, szerda: 8.00 - 16.00  
csütörtök: 8.30 - 14.30, péntek: 8.00 - 11.30

### Kihelyezett információs iroda Pólus Center

XV. kerület, Szentmihályi út 131.

Vasárnap kivételével a hét minden napján  
10.00 - 19.00 óráig tart nyitva. Telefon: 410-6381

### Városházi Napló

**Rákospalota, Pestújhely és  
Újpalota polgárainak lapja**

**Főszerkesztő: Fehér István**  
**Szerkesztőség:**

1153 Budapest, Bocskai u. 1-3.  
Telefon: 305-3109 Telefon/fax: 305-3130  
Fotó: Milkovics Pál

Meg nem rendelt kéziratokkal, fotókkal,  
nem foglalkozunk, nem őrzük meg,  
és azokat nem is küldjük vissza.

[A hirdetések tartalmáért  
felelősséget nem vállalunk!](#)

### Hirdetésfelvétel:

259-0511, 419-2952, +36-30-557-9247,  
+36-20-9341-257, 307-7262,  
+36-20-310-7717, +36-30-631-8961

Kiadó és nyomda: Ringier Kiadó Kft.  
Felelős vezető: Bertalan László  
nyomdaigazgató  
1222 Budapest, Campona u. 1.  
Telefon: 207-8146  
e-mail: ringierprint@ringier.hu  
HU ISSN 2061-4497  
Terjeszti a 3 Profi Kft.  
Telefon: 450-1846



folytatás a 2. oldalról

millió Ft, ám ez a nagy összeg nem látszik meg a kerületen. Persze, nem is látszódhat meg, ha ebből az összegből csak a hivatal működésére 3 milliárdot kellett fordítani.

A László Tamás által elmondottakat a testületi ülésen jelen levő könyvvizsgáló is alátámasztotta. Ezt követően került sor a szavazásra: a javasolt költségvetési módosítást a képviselők nagy többséggel elfogadták.

## Egyéb döntések

Az október 27-i testületi ülésen több napirendi pontban is döntés született. A testület az új bizottsági struktúra átvezetése miatt módosította a Szervezeti és Működési Szabályzatot. Megszavazták a képviselők a Páskomlót utca 32-54. számú társasház kérelmét, azaz a 2009. július 20-án az előző testület által megítélt 1 millió Ft-os kamatmentes támogatás határidejét 2010. július 20-ról 2010. december 31-re módosították. Beleegyezést adta a testület, hogy az önkormányzati fenntartású oktatási intézmények a Köznevelési Törvény változásainak bevezetése érdekében módosítható pedagógiai programjukat. Döntés született a kerületi oktatási intézményekben az ideai tanévben engedélyezett maximális csoport- és osztálylétszámoktól való eltérésekről. Elfogadta a testület a 2010/2011. nevelési-oktatási év eddigi tapasztalatait. Ezen belül döntöttek arról, hogy a László Gyula Gimnázium, Általános Iskola és Óvoda pedagógus állásheleinek a számát eggyel megnövelik, míg a Szarznád Nevelési-Okotatási Központ, Óvoda, Általános Iskola, Szakiskola, Pedagógiai Szakszolgálat és Gyógynevelési Szakmai Szolgáltató pedagógus állásheleinek a számát nyolccal csökkenti a fenntartó.

## Nyolcadikra sikerült

László Tamás, még képviselőként 2009. decembere óta összesen hét alkalommal javasolta a testületnek, hogy az újjal Boldog Salkaházi Sáráról elnevezett templom körüli közterületet is a II. világháborúban mártírhálált halt szociális nővérről nevezzék el. Ezt a javaslatot az előző testület szocialista frakciója mind a hét alkalommal törölte a napirendek közül. Az időközben polgármesterré választott László Tamás azonban nyolcadik alkalommal is a testület elé hozta az ügyet. Ezúttal azonban a javaslatát már nagy többséggel támogatták a képviselők. Két dologban is döntés született: egyrészt a névadással kapcsolatban a közeljövőben lakossági fórumot szerveznek, másrészt javasolni fogják a Fővárosi Közgyűlésnek, hogy a templom körüli terület Boldog Salkaházi Sáráról nevezzék el.

## Miért lett eggyel több fideszes jelölt a felügyelő bizottságokban?

A jelenlegi önkormányzat többek között a kerületi vállalatokat, a Palota Holding Ingatlan és Vagyonkezelő Zrt-t, a Csapi 15 Vásárcsarnok és Piacfenntartó Kft-t, a RÉPSZOLG Környezetgazdálkodási és Foglalkoztatási Nonprofit Közhasznú Kft-t, a Palota 15 Rehabilitációs és Közfoglalkoztatási Közhasznú Nonprofit Kft-t valamint a RUP 15 Rákospalota-Újpalota – Pestújheddy Városfejlesztési Kft-t is átvilágítja. Addig azonban valamennyi cég felügyelőbizottsági tagját visszahívták, és mind az öt vállalathoz új tagokat neveztek ki.

Riersch Tamás

Az ellenzéknek a testületben elfoglalt helyük arányában a felügyelő bizottságokban is helyet biztosítottunk – mondta László Tamás. – Mivel az ellenzék négy pártot képvisel, négy tag jelölését vártuk tőlük. A Rászorulókat Támogató Egyesület által jelölt dr. Németh Pétert azonban nem fogadhattuk el, hisz ő volt az egyik tanácsadója a polgármesternek, s mivel erősen kétségesnek ítéltük meg a tevékenységét, nem kívántuk, hogy a továbbiakban is fontos közfeladatot lásson el. Ezt egyébként a RÁTE tudomására hoztuk, és kértük őket, hogy dr. Németh Péter helyett új személyt jelöljenek. Ők azonban ragaszkodtak az elnökük személyéhez, és nem kívántak élni a változtatás lehetőségével. A jelölés határidejének lejártát követően kénytelenek voltunk egy fideszes jelöltet delegálni a Palota 15 Kft felügyelő bizottságába.

## Új vezetője lesz a hivatalnak

Október 26-án, tehát egy nappal a testületi ülés előtt dr. Nagy Antal jegyző – aki 13 évig vezette a hivatalt – levélben jelezte a polgármesternek, hogy november 1-étől lemond a közszolgálati jogviszonyáról. A jegyző lemondását a polgármester elfogadta, azzal a kitévéllel, hogy a kéthónapos felmondási időt a hivatalban tölti. Az október 27-i ülésen a jegyző kérését a testület is jóváhagyta, és döntöttek arról is, hogy az állás betöltésére azonnali hatállyal pályázatot írjak ki. A pályázókról pedig a november 24-i ülésen döntenek a képviselők. Az új jegyző 2011. január 1-vel lép majd hivatalba.

## Minden esetben a lakosság érdekeit nézik

Bár zárt ülésen tárgyalta a testület, a másnapai sajtótájékoztatón példaként emlegette a kerület vezetője a rákospalotai Dolce Vita nevű szórakozóhelyet. A Palotas utcában található létesítmény ugyanis hónapokkal ezelőtt engedély nélkül beépítette a járdát, az út közepére egy tavat létesített, ráadásul rendszeresen megszegte az éjszakai nyitva tartási rendeletet, és a szórakozóhely forgalma a környék nyugalma is zavarta.

Az adott létesítmény alig 500 méterre található a hivataltól, mégse történt semmi az ügyben – mondta a polgármester. – A Dolce Vita azt szemlélteti, hogy ebben a kerületben bármit büntetlenül meg lehet tenni. Sajnos, ebben a hivatal dolgozóinak is nagy a felelőssége: 5 hónap alatt ugyanis képtelenek voltak érvényt szerezni a jognak. Mint kiderült, az üzlet tulajdonosa olyan kapcsolatokkal rendelkezik, melyek sikeresen nehezítette az ügyek intézését. Ennek azonban vége. A kerület és lakosság érdeke azt kívánja, hogy ebben és az ehhez hasonló ügyekben rend legyen. A Dolce Vita-ügyet is rövid időn belül rendezni fogjuk, erre a hivatal dolgozói egy hetet kaptak. Ugyanakkor azt is kivizsgáljuk, hogy a hivatalon belül ki, és milyen szabálytalanságot követett el.

A Dolce Vita nevű szórakozóhely körüli anomáliákról az előző önkormányzati vezetés sokáig semmit sem tudott, míg nem dr. Balázs Zoltán, akkor még ellenzékben levő képviselő fel nem hívta a problémára a figyelmüket. Megoldás azonban azután sem született ebben az ügyben.

A soron következő testületi ülés időpontja 2010. november 24. lesz.

Riersch Tamás

A választások után az eredmények ismeretében már tudtuk, hogy a Jobbik az önkormányzatban ellenzéki szerepet fog betölteni.

Amennyiben a politikai palettát veszük figyelembe a helyi önkormányzat összetétele arányaiban olyan, mint az országgyűlési választások eredménye, vagyis 2/3-os többséget szerzett a Fidesz. Ezáltal 2014-ig a kerületünk fejlődése és sorsa a Fidesz kompetenciája.

Úgy látom, hogy nem kihívás az elmúlt húsz év túlszárnyalása, hisz ezen időszak alatt jóformán nem történt a kerületünkben sem előrehaladás sem fejlődés. A testületi ülésen, megtörtént az első csörteváltság a régi rend és az új városvezetés között /MSZP - Fidesz/, igaz az ideai költségvetést egységesen szavazták meg. Erre szökezték mondani, róka fogta csuka. Én, mint a Jobbik kerületi képviselője, szeretném, ha egy nagyon intenzív, felfelé ívelő a következő években kézzel fogható eredményeket elérő, városvezetés jöjjön létre.

Amennyiben a kerületi Jobbik elképzelése és programja megegyezik a városvezetés programjával, akkor azt én is támogatom. A Polgármester úr az első beszámolója úgy kezdte: tragikus a kerületünk helyzete! Ha csak azt említenék meg, hogy az elmúlt években nem történt kerületünkben érdemleges változás és ennek ellenére 4,5 milliárd tartozást halmozott fel a régi vezetés, hát... ez elgondolkodásra ad okot. Vagyis a kassza üres. Visszafizetésére viszont ezután kerül sor. A jegyző úr lemondása után január elsejétől új jegyzővel fogjuk kezdeni a következő évet. Oláh Lajos doktor kitüntetésének, amit a sok évtizedes lelkiismeretes munkájáért kaptam, nagyon örültem, és ezúton még egyszer gratulálok mindannyiunk nevében.

Major Sándor,  
a Jobbik önkormányzati képviselője

\*

**Az ígret szép szó, ha megtartják úgy jó - gondolatok az alakuló és az első munka képviselő-testületi ülésről!**

„Mindenki polgármestere kívánok lenni” mondta László úr az alakuló ülésen. Nézzük mit jelent ez a Polgármester úr értelmezésében, azaz hogyan valósul meg a szavak és tettek egysége? Már az alakuló ülésen is nagy teret kapott az önkormányzat rossz anyagi helyzetének hangsúlyozása. Ezt turbózta tovább László úr a költségvetés II. számú módosításához adott kiegészítőjében. Mit látunk ugyanakkor: a Díszteremben új szavazógép (a régi miért nem jó ki tudja?). Nem tudhatom mennyibe kerül az önkormányzatnak a László úrral együtt érkező jogi iroda, informatikai cég, és egyéb cégek részére kifizetendő megbízási díjak? Vagyis csak akkor van nehéz anyagi helyzetben az önkormányzat, ha simfelni kell a volt polgármestert, ha azonban költenek az új hatalom belső céljaira akkor a csillagos ég a határ!

Nem tudható miért távolítja el László úr a jelenlegi jegyzőt, ha csak nem azért mert 1. nem hajlandó a volt polgármester szapulásától elszakadni, 2. nem hajlandó senki kedvéért a törvényesség betartásától engedni! Ugyanakkor teret nyit ezzel a Hivatalon belüli bizonytalanság további fokozásához. A kerület vezetésére magát felkészültnek hirdető csapat húzza-halasztja az élet által diktált döntések meghozatalát.

Mi a RÁTE képviselői komolyan gondoltuk, hogy a kerületi önkormányzatban is érvényesülni fog a Nemzeti Együttműködési Nyilatkozat, amire mint a politikai együttműködés és rivalizálás alapszabályaként lehet alapozni a munkában.

Nem kérünk mást a korlátlan hatalommal rendelkező frakciótól, mint, hogy a Nyilatkozatban foglalt érvényesüljenek magatartásukban, és a munkában.

Király Csaba  
a RÁTE önkormányzati képviselője

A díszteremben az új szavazógépet 2010. szeptemberében a Polgármesteri Hivatal előző vezetése rendelte meg a költségvetés terhére. A polgármesteri feladat átadás-átvételével kapcsolatban 4 napot dolgoztak a szakértők, amelynek finanszírozása terhelte az önkormányzatot.

László Tamás polgármester

**Hatalmas megtiszteltetés volt a kerületi képviselő-testület első ülésén a kerületi lakosok 6,5%-nak képviselője.**

Ezúton is szeretném megköszönni, hogy közös értékeinket, az igazságszereséget, a fenntarthatóságot, és a részvételt képviselhetem kerületünkben.

A testületi ülés, bár számomra az első volt, tartalmazott meghitt és meglepő elemeket egyaránt. Szeretnék ezúton is gratulálni Dr. Oláh Lajos doktor úrnak hosszú és kimagasló pályafutásához, és az azt elismerő kitüntetéshez. Remélem kerületünkben hasonlóan sikeres és remek embereket köszönhetünk majd a jövőben is. E mellett reményekkel telve adok bizalmat az új testületnek, és remélem a kerület fejlődése és szorgos építő munkánk fogja jellemezni a jövőbeni munkánkat, valamint megfordítjuk a kerületünkre eddig jellemző leépülést.

Sajnos azonban meglepő dolgokat is kellett tapasztalnom. Azt láttam,



## NÉGY ÉVTIZED A XV. KERÜLET SZOLGÁLATÁBAN

### Dr. Oláh Lajos házi orvos

1970. szeptember 1-jén kezdte orvosi szolgálatát Rákospalotán a Deák Ferenc utcai rendelésben. Azóta is ugyanannál az asztalnál ül, ugyanott fogadja betegeit. Van olyan ifjú páciense, akinek a dedszüleit is gyógyította már. Pedig nem orvosnak készült. A család papnak szánta volna, ő maga a tanári pályára íránt érdeklődött, végül – talán sorsszerűen – az érettségi után „véletlenül” első helyre az orvosi kart írta be a jelentkezési lapján. Bár az egyetemen kitűnően tanult, mivel nem volt KISZ-tag, nem lehetett pszichoanalitikus szakorvos, ami annak idején politikailag nagyon kényes szakterületnek számított. Ballagásármaton az ideggyógyászaton dolgozott kezdetben, majd izgalmas



## A NEMZET SPORTOLÓJA

### Új megmérettetésre vár

Kulcsár Győző négyszeres olimpiai bajnok vívó, mesteredző, a Nemzeti Sportolója, a párbajtőr vívók szövetségi kapitánya egyrészt gazdag spor-

hogy a már évek óta a testületekben dolgozó politikusok úgy állítják be jelenlegi helyzetüket, mintha az elmúlt években semmilyen információval nem rendelkeztek volna kerületünkről, vagy nem szereztek volna meg ezeket az információkat.

Mint ahogy az előtt is értetlenül állok, hogy a volt polgármester jelölő szervezetének megválasztott képviselője, nem jelent meg a testület első ülésén. Polgármester úr elárulta nekünk, szándékosan nem vonták be az ellenzékét (vagyis a választók 53%-át) az új testületi struktúra kialakításába.

Természetesen ezt elfogadom, de emlékeztetném a polgármester urat, hogy ily nagy magabiztossághoz, nagy felelősség is párosul, és kérszen állok minden döntését görcsö alá venni és alapértékeink mentén minősíteni.

Szilvágyi László,  
az LMP önkormányzati képviselője

időszak következett: két évig katonarvos volt egy légydeszantos alakulatnál. Ezután a Honvéd Kórházba került, ahol letette az ideggyógyászati szakvizsgát. Elmegyógyászattól már nem szakvizsgázott, mert magánéleti okok miatt kilépett a hadseregből, és Sasadon lett körzeti orvos. Ekkor hozta úgy a véletlen, hogy felkerülhetett Pestre, mert Rákospalotán megüret egy körzeti orvosi állás. A doktor úr elmondása szerint valószínűleg azért is szerette meg a rákospalotaiakat, mert szécsényi születésű lévén ő is palóc, akárcsak a régi palotai öslakosság. Bár soha nem lakott Rákospalotán, mégis rákospalotainak vallja magát.

A családjától kapta a pályáját meghatározó két értékrendet: a magyarságot és a kereszténységet. Később életre szóló volt számára a Piarista Gimnázium szellemisége, amelyet a piaristák himnusza így fejez ki: „Híven a széphez, az igazhoz, a jóhoz, menni előre, hogy a célhoz érjünk...”

A rendszerváltozás körüli időkben már a közéletben is részt vett. Először a Piarista Diákszövetségben, majd a Szent Korona Társaságban munkálkodott. Az 1990-es években a XV. kerületi helyi politikába is bekapcsolódott: többször volt országgyűlési és önkormányzati képviselőjelölt is. A betegeit által nagyon tisztelt, mindig készséges, mindig elérhető Oláh doktor személyiségének egyik fő vonása a szerénység. Amikor László Tamás polgármester úr a képviselő-testület nevében gratulálta a kitüntetéséhez, így válaszolt: „Most is csak annyit tudok mondani, mint amit az államtitkár úrnak is mondtam: köszönöm az elismerést, és igyekszem továbbszolgálni, hogy meg is érdemeljem azt.”

Rákospalotai betegei nevében köszönjük odaadó háziorvosi szolgálatát, és még hosszú, egészségben eltöltött éveiteket kívánunk Nekik!

tolói pályafutása, másrészt olimpia és világbajnokokat nevelő edzői, nevelői tevékenységének elismeréseként idén, az Október 23-i nemzeti ünnep alkalmával a Magyar Köztársasági Érdemrend Középkeresztje kitüntetésben részesült. A kiváló sportembert október végén már nehéz volt utolérni, mivel a magyar válogatottnal éppen a párizsi világbajnokságra készült.

Lapunk megjelenésekor már javában zajlan a világbajnokság. Mit vár a magyar vívóktól?

Ez egy érdekes világbajnokság lesz, mert a londoni olimpia előtt ez lesz az utolsó vété, mely nem számít bele a kvalifikációba. Így, minden csapatnak, minden szövetségi kapitánynak utoljára lesz módja kísérletezni. Persze, mint minden világbajnokságnak, úgy ennek is rangja lesz, feltehetően sokan szeretnék majd vébet nyerni, így a mieinknek is nehéz dolga lesz. Ha a párbajtőrözők két érmet nyernének, én már elégedett lennék.

A mostani csapatból többen az Ön tanítványai. Tőlük milyen szereplést vár a Mester?

folytatás a 4. oldalon

folytatás a 3. oldalról

A lányoknál Szász Emese, Budai Dorina és Antall Edina is az én tanítványom, míg a fiúk közül valamikor Boczkó Gábor is nálam vívott. A fiúk esélyesebbek az éremszerzésre, mert rutinos vívók alkotják a gárdát, a lányoknál azonban egy generáció-

váltás zajlik, s bár a fiatalok tehetségesek, azért még nem rendelkeznek kellő rutinnal. A világranglistát vezető Szász Emesétől mindenképpen jó eredményt várok, ha kijön neki a lépcső, akkor bármire képes lehet.

Őn néhány hete ünnepelte a 70. születésnapját. Meddig lehet még ez

Márai Sándor:

## MENNYBŐL AZ ANGYAL – MENJ SIETVE

(részlet)

Az üszkös, fagyos Budapestre.

Oda, ahol az orosz tankok

Között hallgatnak a harangok.

Ahol nem csillog a karácsony.

Nincsen aranydió a fákön,

Nincs más, csak fagy, didérgés, éhség.

Mondd el nekik, úgy, hogy megértsék.

Szólj hangosan az éjszakából:

Angyal, vigyél hírt a csodáról.

Csattogtasd szaporán a szárnyad,

Repülj, suhogy, mert nagyon várnak.

Ne beszélj nekik a világról,

Ahol most gyertyafény világol,

Meleg házakban terül asztal,

A pap ékes szóval vigasztal,

Selyempapír zizeg, ajándék,

Bölcs szó fontolgat, okos szándék.

Csillagszóró villog a fákról:

Angyal, te beszélj a csodáról.

Mondd el, mert ez világ csodája:

Egy szegény nép karácsonyfája

A Csendes Éjben égni kezdett –

És sokan vetnek most keresztet.

Földrészek népe nézi, nézi,

Egyik érti, másik nem érti.

Fejük csóválják, sok ez, soknak.

Imádkoznak vagy iszonyodnak,

Mert más lóg a fán, nem cukorkák:

Népek Krisztusa, Magyarország.

New York, 1956.

## Budapest XV. kerületi Önkormányzat Képviselő-testülete

### PÁLYÁZAT JEGYZŐI ÁLLÁSHELY betöltésére.

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat Képviselő-testülete pályázatot hirdet **jegyzői** álláshely betöltésére. A foglalkoztatás jellege teljes munkaidős. A kinevezés határozatlan időre szól.

#### A jegyző feladatai:

Vezeti a Polgármesteri Hivatalt. Gondoskodik az önkormányzat működésével kapcsolatos feladatok ellátásáról. Hatáskörébe tartozó ügyekben szabályozza a kiadmányozás rendjét. Gyakorolja a munkáltatói jogokat a Polgármesteri Hivatal dolgozóit tekintve. Döntésre előkészíti a polgármester hatáskörébe tartozó államigazgatási ügyeket. Dönt az azokban a hatósági ügyekben, amelyeket a polgármester ad át. Tanácskozási joggal részt vesz a képviselő-testület és bizottsági ülésén.

#### Az álláshely betöltésének a feltételei:

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- cselekvőképesség,
- igazgatósszervezői vagy állam- és jogtudományi doktori, vagy okleveles közgazgatási menedzser szakképesítés,
- jogi vagy közgazgatási szakvizsga, vagy az OKV elnöksége által a teljes körűen közgazgatási jellegűnek minősített tudományos fokozat alapján adott mentesítés,
- közgazgatási szervnél szerzett legalább 5 éves közgazgatási gyakorlat
- vagy nyilatkozat-tételi kötelezettség,

#### Előnyt jelent:

- állam- és jogtudományi doktori képesítés
- közgazgatásban szerzett 5 évnél hosszabb vezetői gyakorlat,
- legalább felhasználói szintű számítógépes ismeretek,
- jegyzői gyakorlat

#### A jelentkezéshez csatolni kell:

- részletes szakmai önéletrajz,
- végzettséget, képesítést igazoló diplomák, oklevelek másolata,
- érvényes hatósági erkölcsi bizonyítvány,
- közgazgatási gyakorlatot igazoló okiratok másolata,
- hozzájáruló nyilatkozat, mely szerint a pályázat elbírálásában részt vevők betekintést nyerhetnek a pályázat anyagába,
- nyilatkozat arról, hogy a pályázó nyílt, vagy zárt képviselő-testületi ülés tartását kívánja-e.

**Az állás betölthető:** várhatóan 2011. január 1-től.

**Illetmény és egyéb juttatások:** A köztisztviselők jogállásáról szóló 1992. évi XXIII. törvény (KTV), valamint a mindenkor hatályos ök. rendelet, és a Közfoglalkoztatási Szabályzat alapján.

**A pályázat benyújtásának határideje:** 2010. november 18. csütörtök 16:00 óra (postai benyújtás esetén a pályázatnak a fenti határidőre az Önkormányzat Képviselő-testületének címére meg kell érkeznie).

**Az elbírálás határideje:** A XV. ker. Önkormányzat Képviselő-testületének 2010. november 24-ei testületi ülése.

**Az elbírálás módja:** Ktv. 10.§-ában foglaltak szerint történik

**A pályázat benyújtásának módja:** zárt borítékban a XV. ker. Önkormányzat Képviselő-testületének címezve

**A pályázat benyújtásának helye:** Budapest XV. kerületi Önkormányzat Polgármesteri Hivatala Polgármesteri Titkárság – 1153. Budapest, Bocskai u. 1-3. I.e 114. sz. iroda.

**Érdeklődni lehet:** Vízér Klára alpolgármesternél.

Tel.: 305-3260, 307-6479

A jelentkezésen kérjük feltüntetni a „Jegyzői pályázat” jellegét.

a folyamatos versenyhelyzetet energiával bírni?

Amíg a Jóisten erőt ad, addig mindenképpen csinálni fogom. Egyelőre sem fizikailag, sem szellemileg nem érzem magamat 70 évesnek. A napi munka, napi feladatok folyamatosan frissen és karban tartanak.

Hat évtizedet töltött a pástok közelemben. Ennyi év alatt bőven volt ideje tapasztalatokat gyűjteni. Mennyit változott a vívás?

Mint az élet minden területén, úgy a vívásban is rendkívül felgyorsultak a folyamatok. Ma már nincs idő a finom, gondos előkészítő munkára, nincs idő a hosszú alapozásra, mert a gyerek hamar meg tudja az edzéseket. Azzal is tisztában kell lenni, hogy harc van a gyerekekért, s ma minden gyereket nagyon sok hatás ér. Ebben kell nekünk olyan erősnek bizonyulnunk, mely a gyerek számára vonzóvá teszi a vívást.

Pályafutása során négy olimpiát, három világ bajnokságot és tíz országos bajnokságot nyert. Nincs hiányérzete?

Hogyan lenne, a fenti sikerek mellett én is számos ezüst- vagy bronz-éremet szereztem, sőt olyan is volt, amikor a dobogóról is lemaradtam. A montreali olimpián például miattam lett a csapat a negyedik. A svédek elleni elődöntőben én voltam a befejező ember. Ebben a szerepben sem előtte, sem azután nem vívtam, és ez egyszer sem tudtam megbirkózni a feladattal. Hiába vezettem 4-3-ra az ellenfelem ellen, ő fordítani tudott, így a svédek jutottak a döntőbe. Rádásul ez a versenység a svájciak elleni bronzmeccsre is kihatott, amit szintén elvesztettünk, így lemaradtunk az éremről. A versenyző azonban mindenből, a sikerekből és a kudarcokból is tanul. Én az edzői pályám során is megpróbáltam ezeket a tapasztalatokat kamatoztatni.

Többször volt már szövetségi kapitány, edzősködött itthon és külföldön, 1964 óta – három kivételével – valamennyi olimpián részt vett. Négy olimpiai bajnokot (a magyar Nagy Timeát és három olasz versenyzőt) sikerült felnevelnie. A mostani kitüntetést az eredményekben gazdag pályafutása elismeréseként kapta.

Nagyon örültem neki. Az eddigi elismeréseimet ugyanis egytől egyig egy konkrét eredmény eléréséért kaptam, a mostani kitüntetéssel azonban az egész eddigi pályafutásomat ismerték el. Nagy megtiszteltetés volt a miniszterelnökkel és a Parlament elnökével kezet rázni, de a legbüszkébb arra voltam, hogy egykori csapattársamtól, Schmitt Pál köztársasági elnöktől vehettem át az elismerést. Pali tekinteten is láttam, hogy ez a kézfogás több volt az ilyenkor megszokott protokoll gratulációnál.

Apropó, Schmitt Pál. Az ő példája azt bizonyítja, hogy a sportolói múlttal a civil életben is sikeres lehet az ember.

Arra céloz, hogy vállalnék-e bármilyen közfeladatot? Nos, kaptam már ilyen irányú megkeresést az előző kormánytól is. Én azt választottam, hogy csak akkor vállalom bármit is, ha nem kell a nézeteimet megváltoztatnom. Budai családban nőttek fel, és a szüleim polgári értékrendhez szoktattak engem. Természetesen nyitott vagyok minden megkeresésre, megyek, ha hívnak, s ha szükség van a segítségemre.

Budai gyerekkort említett, ma még is Rákospalota megbecsült polgára.

A kerülettel a feleségem révén kerültem kapcsolatba. Ő ugyanis XV. kerületi, s amikor a panel után kertes házat kerestünk magunknak, ebben a városrészben telepedtünk le. Azóta beleszerettem ebbe a kerületbe, ahol lakunk, az egy csendes kertvárosi környék. A házunkat is nagyon megszerettük, igaz, lassan kinőjük, hisz, ha az Olaszországban élő unokáim (három is van) nálunk vannak, akkor már egyre nehezebben férünk el. Gondolkozunk is a tetőtér beépítésén, de ez még a jövő zenéje.

Riersch Tamás



## JOCSEKRA EMLÉKEZTEK

Nagy József (Jocsek) 1934-ben született, és mindössze 22 évesen. 1956. október 27-én egy barátjával jött haza a városból. Már Újpesten, az Árpád úton jártak, amikor az ot-tani párházból egy teherautó hajtott ki az útra, és a platóján levő három géppisztolyos alak minden járókélfőre tüzelni kezdett. Az ismeretlen fegyveresek Jocsekékra is rálőtek. Nagy Józsefet több golyó is eltalálta. A barátja csak könnyebben sebesült meg, így be tudta húzni az eszméletlen fiatal embert egy kapualjba. Erre szükség is volt, mert a teherautó a vérengzést követően a holtakat és a sebesülteket is összegyűjtötte. A barát ezután átrohant Rákospalotára, és értesítette Jocsek szüleit. Édesapja azonban hiába könyörgött az Árpád kórház orvosainak, egyetlen gyermekén már nem tudtak segíteni. A Nagy Józsefet ért négy lövésből három halálosnak bizonyult.

De ki is volt Nagy József? Szü-leivel Rákospalotán lakott a Beller Imre utcában. Református vallásúként a Kinizsi utcai református iskolában kezdte meg a tanulmányait. Ezt követően a Lónyay Református Gimnáziumba járt, majd, miután az intézményt 1952-ben feloszlatták, a rákospalotai Dózsa György Általános Gimnáziumba került, ahol 1953-ban érettségizett le. Imádta a sportot. Először a Testvériség SE-ben tornázott, majd az MTK kajakosa lett. Egy darabig a két sportágat együtt űzte, de mivel a vízen sokkal eredményesebbnek bizonyult, mint a tornaszereken, végleg kajakos lett belőle. Időközben felvették a Testnevelési Főiskolára, és válogatott sportolóként érte meg a forradalmat. 1956. október 27-én nem véletlenül járt a városban. Akkor már nagyon sok sebesültje és halottja volt az utcai harcoknak. A mentősök nem győzték a munkát, és a főiskolásoktól kértek segítséget. A segítőkészségre ismert Jocsek a kijárási tilalom ellenére ment be a városba, és jelentkezett munkára. Három napig dolgozott, ám ennyi átvirrasztott éjszakát követően már pihenni akart. Ezért indult haza, de már sosem juttott vissza Rákospalotára. Kevesen tudják, de a néhai 20 forintoson az ő képmása látható. A papírpénz ter-

vezésénél a grafikus modellt keresve eljutott a TF-re is. Ott megnézte néhány fiút, majd kettőt kiválasztott. Egy öklövívót és Jocseket. De aztán a palotai kajakos srácnál maradt, és végül őt rajzolta meg a pénzre. Ma már ez a 20 forintos is csak legenda, legfeljebb a gyűjtőknek találni egy-egy példányt belőle. De a barátok és pályatársak lelkében Jocsek mégis halhatatlan maradt. Nagy József 1956-os temetésén is sokan voltak, majd 54 év elteltével, 2010. október 28-án is rengetegen voltak azon a Kinizsi utcai ünnepségen, melyen a barátai, tisztelői egy emléktáblát avattak a mártírhaltát halt palotai fiú tiszteletére. A táblát a Szabó Miklós Alapítvány és a Polgári Magyarországért Alapítvány állíttatta, a díszbeszédet pedig dr. Horváth János, az országgyűlés korelnöke mondta a Kinizsi utcai megemlékezésen.

A tragikus módon elhunyt sportolóról dr. Deutsch Tamás, európai uniós képviselő, az MTK elnöke levélben emlékezett meg. Ezt a levelet is felolvasták az ünnepségen. Az emléktáblát Bende Lajos Jocsek legközelebbi egyenes ági rokona (anyai ágon unokatestvére volt) és Füzéry Gyula, Nagy József kajakedzője közösen leplezték le. Az emlékhelyet pedig az MTK, a Testvériség SE tornászai, a Lónyay Református Gimnázium közösshége, a Dózsa György Gimnázium, a Magyar Kajak Kenu Szövetség, a Szabó Miklós Alapítvány, a Rákospalotai Református Egyházközösség képviselői, illetve az ünnepségre kilátogató barátok, ismerősök is megkoszorúzták.

Nagy József emléktáblája az első jele az őszinte beszélgetésnek. Az október 3-án nagy többséggel megválasztott önkormányzat ígéretet tett rá, hogy a most kezdődött ciklusra ez az őszinte beszéd lesz a jellemző. Az 1956-os eseményeket több mint öt évtizeden keresztül homály fedte. Hiába volt a rendszerváltás, az akkor történtekről továbbra is csak félve beszéltek az emberek. Úgy tűnik, azonban ez a félelem lassan múlóban van. Ezért könnyen megjósolható, hogy a jövőben több ilyen „sebgyógyító” eseményre fog majd sor kerülni a kerületben.

R.T.





## AKI NEMET TUDOTT MONDANI az elnyomók utódainak

Az elmúlt nyolc esztendőben országos szinten és a településeken is számos 56-os résztvevőt tüntettek ki. Ha az elismerés a polgári oldal felől érkezett, érthető volt minden, ám legtöbbször a baloldali politikusok rázták meg az 56-ban éppen a baloldal ellen harcoló személyek kezét.

Mi, magunk között csak árulóknak nevezzük ezeket a „bajtársakat” – mondta az Újpalotán élő Vanek Béla. – Nekem például ebben a húsz éve baloldali vezetőségű kerületben kétszer kívánták már díszpolgári címet adni, de én egyszer sem fogadtam el azt.

– Vanek Béla 1956. októberében a Műegyetem 24 éves levelező hallgatója volt. Október 22-én sokadmagával ő is ott volt az aulában, ahol a diákok a 16 pontot megfogalmazták. Másnap már az újonnan alakult Forradalmi Bizottság műegyetemista tagja volt. Fegyveres harcban is részt vett, lötték és ő is lötte a Köztársaság téren. Október 31-én pedig tagja volt

annak az egységnek, mely az ávosok által elhagyott Belügyminisztériumot elfoglalta. A november 4-i szovjet támadást követően hamar felismerte, hogy puskával, pisztollyal és Molotov-koktéllal esélytelenek a tankok elleni harcban. Visszament a Forradalmi Bizottság Pesti Barnabás utcai épületébe, ahol megpróbált minden terhelő anyagot megsemmisíteni.

– Sokáig szerencsém volt, hisz a társaim leginkább csak Bélaként ismertek, s mivel nem volt rám nézve terhelő adat, sikerült észrevétlennek maradnom. Külföldi emigrációban nem gondolkodtam, mert meg voltam győződve arról, hogy a Kádár-rendszer csak néhány évig fog tartani. Sajnos, azonban a megtorlás engem is utolért. Az üldözöm ugyanis egy besúgót küldtek rám. Még 52-ben államellenes összeesküvés vádjával letartóztattak, aztán jött Nagy Imre, is engem is rehabilitáltak. A börtönben ismerkedtem meg egy soproni férfival, akiről nem tudtam, hogy a rendszer besúgója. A forradalom után is ő keresett meg engem, én meg óvatlan és túlságosan őszinte voltam.

1959. februárjának egyik reggelén Vanek Béla Krúdy Gyula utcai otthonából éppen munkába sietett, amikor váratlanul nekiütközött egy idegen férfinak. Az illető pedig közölte vele, hogy le van tartóztatva. Akkor vette csak észre, hogy a környékét lezárták, és megszállták az államvédelmisiek.

– Több vádpont volt ellenem, szerencsére az elsőt, hogy lelöttem egy állambiztonsági osztályvezetőt bizonyították, a második feladatokat. A rendszer „veszélyes, ellenséges személyként” tartotta őt nyilván. Még 1986-ban is hamis vádakkal próbálták rákényszeríteni a munkahelyét, hogy őt elbocsájtja, és egészen 1989-ig megfigyelés alatt tartották.

Vanek Béla 1969. februárjában szabadult. Sokáig nem is tudott beilleszkedni a társadalomba, munkát sehol sem kapott, majd végül egy ismerőse szerzett neki egy bújtatott állást egy kis szövetkezetben. Segédmunkás címszó alatt végzett mérnöki feladatokat. A rendszer „veszélyes, ellenséges személyként” tartotta őt nyilván. Még 1986-ban is hamis vádakkal próbálták rákényszeríteni a munkahelyét, hogy őt elbocsájtja, és egészen 1989-ig megfigyelés alatt tartották.

– Én azt a rendszert egy életre meggyűlöltem. 1990-ben több egykori üldözött társammal megalapítottuk a Politikai Foglyok Országos Szövetségét. Akkor már javában Újpalotán laktam. 1959-ben ugyanis a börtönbüntetés mellett minden vagyonomat elvették. Később a Habay tér közelében sikerült egy kis lakást szereznem, amit a felüljáró építésekor lebontottak. Ehelyett kaptam aztán a jelenlegi újpalotai otthonomat. A POFOSTól hamar elhatárolódtam, engem ugyanis mélyszélesen felháborított Fónay Jenő alapító elnök Horn-barát politikája.

Vanek Béla 1990 óta 28 kintetést kapott már. Azonban se baloldali, se liberális szervezettől, politikai kortól nem fogadott el még elismerést.

– A XV. kerületi Polgármesteri Hivatalba sem tettem még be a lábamat, és erre büszke vagyok. Nagyon örülök, hogy immár ez a kerület is a nemzeti értékek szerint élheti az életét. Ha számítanak a segítségemre, akkor örömmel részt veszek a munkában. A közélet megtisztításában mindenképpen. Sajnos, az idei Október 23-i parlamenti ünnepségen még azt láttam, hogy túl sok áruló próbálja magát igazi 56-os forradalmárként feltüntetni.

Vanek Béla jelenleg a Történelmi Igazságtétel Bizottság alelnöke, a TIB 56-os tagozatának elnöke, illetve az 56-os Alapítvány elnöke. Hét másik 56-os szervezet vezetőjével együtt nemrégiben írásban kérte a miniszterelnöktől és a főpolgármestertől (tájékoztatásul megküldték ezt a kérésünket a köztársasági elnök úrnak is) a Felvonulás úti 56-os emlékmű mielőbbi lebontását.

– Nagyon örülök, hogy végre nemzeti kormánya van az országnak. Remélhetőleg, ők majd tisztába teszik az elmúlt 60 év bűneit. A baloldal legnagyobb bűnének azt tartom, hogy a nemzetből népet csinált, s hogy évtizedeken át Magyarországon se isten, se haza, se pedig felebarát nem létezett. Tudom, hogy vannak, akik azt vallják, meg kell bocsátani az ellenünk vétkezőknek, de én úgy érzem, nincs jogom, és ebben az életben már nem is lesz jogom megbocsátani nekik.

Riersch Tamás

## A SEBEK NEM GYÓGYULNAK...

2006. október 23-án történt  
Próbálgatok elképzelni egy 70 év körüli, művelt, mértéktartó, kellemes megjelenésű hölgyet! Szívem szerint „úriasszony” mondanám, de tudom, hogy ez a szó igencsak értékelenné lett az utóbbi 50 évben, mégis nyelvemre jön, mert nincs rá más szó. Persze értjük ezt eredeti jelentésében, hogy ti. az illető tudja, milyen alapvető emberi és erkölcsi normák határozzák meg az ember viselkedését élete végéig és aszerint is él. (Jellemző rá, hogy férjemet, aki ahhoz képest, amit megbeszéltek, negyedórát késelt egy könyv átadásával, határozottan megfeddte.) Nos, ilyen volt R. – nevezzük így! – egészen 2006. október 23-áig.

Ezen a bizonyos napon délután a Ferenciek téren, illetve a Kossuth utcán és a Rákóczi úton végig a Fidesz nagygyűlése zajlott. Aki volt ilyenén, az tudja, aki nem, próbálja meg – ezt is – elképzelni: a jókedvű, mosolygós, együtt éneklő, tapsoló, több tízezernyi embert. Amikor Rákay Philip bejelentette a nagygyűlés végén, hogy kéri a résztvevőket, lehetőleg ne a Madách tér felé induljanak el, még senki nem sejtett semmit.

Mi a barátainkkal a Rákóczi úton indultunk el a Blaha Lujza tér felé, léven ez a legrövidebb út Újpalotára. A Blahán meglepetés várt: a metrő-bejáratnál rengeteg ember gyűlt össze. Kérdésünkre a pénztárban ülő hölgy morcosan közölte, hogy nem érti, miért kellett volna sűríteni a járatokat. Megvártuk a 173-as buszt, felszálltunk – még ültünk is –, amikor mindkét felnőtt gyermekünk egymás után

hívtott mobilon, s rémülten kérdezte, merre járunk, nem történt-e semmi bajunk. Tőlük tudtuk meg, hogy Budapesten harcok dúlnak, a rendőrök ütök-vágják a békés polgárokat a belvárosi utcákon.

Othon már mi magunk láthattuk a HírTv közvetítéséből, hogy mi történt Budapesten, vagyis azt, ami köztudottá vált hamarosan az egész országban. A barátok még napokig és hetekig beszélgettek arról, ki hol volt akkor és minek lett tanúja, elszenvedője – vagy szerencsés túlélője. Hetek múlva tudtuk meg, hogy R. és a barátja a Madách tér felé indultak el, szándékaik ellenére belekeveredtek egy olyan embertömegbe, amely tehetetlenül magával sodorta őket. Egy bérház óriási kapuján igyekeztek sokan befelé, nyilván mindjárt igyekezett mielőbb bejutni, s R. karja, válla beszorult a becsukódó két kapuszárny közé. Kórházba került, hetekig feküdt, lebénelül karral, eltört bordákkal, idegsérülésekkel, majd a kórházi elbocsátás után egy, barátai által felajánlott, velencei nyaralóba költöztek le, ahol súlyos pánikbetegségben szenvedett hosszú hónapokig.

Amikor felhívtam, alig hallottam a hangját. Felajánlottam neki, hogy forduljunk ügyvédhez, később a létrejött Civil Jogász Fórumhoz, hallani sem akart róla. Nem akar embereket látni – mondta. A „papával” akar lenni kettesben, nincs semmi más vágya...

Két éve már a lakásában lakik, de egyedül, mert a „papa” közben meghalt. R. nem tud úgy mozogni, ahogy az ő korabeliek általában, az élete azóta arról szól, hogy nagyon óvatosan,

lassan és begyakorolt mozdulatokkal reggel felkel, egyedül meg tud zuhanyozni, felöltözni, majd leül a számára átalakított fotelbe, nézi a tévét. Délben hozzák az ebédjét, délután hol a tornász jön, hol a masször, olykor az orvos.

Vannak, akik leviszik levegőzni, óvatos sétát tesznek együtt, vannak, akik meglátogatják, szomszédjai gyakran becsöngetnek, megkérdik, hogy van, szüksége van-e valamire. Délután már készülődik a lefekvéshez.

Továbbra is az alapvető emberi és erkölcsi normák határozzák meg a viselkedését. Tudomásul vette, hogy mozgáskorlátozott, sőt bizonyos helyzetekben mozgásképtelen, s hogy másokra szorul. Megadással viseli, amit rámért a történelem, bízik Istenben változatlanul, kísérettel eddig mindig elment szavazni is, amikor kellett, s örül, ha meglátogatja egy-egy barát vagy ismerős.

Miért mentek oda? ... – kérdezték akkor és azóta is sokan azok, akik bizonyára sose mennek olyan helyre, ahol egy nagy közösség részei lehetnek, ahol azt hallhatják, amit az életük további menetében fontosnak tartanak, ahol a haza jövőjéről és persze a saját, jövődjéről, életükéről esik szó.

Akik inkább azt gondolják, hogy úgyis azok döntenek életről-halálról, akik odafönt vannak, minek kockáztatni bármit is?

Biztos, hogy R. és a többi ártatlanul megvert, meglőtt, megrogzdosott, megalázott, nyomorékká, kisiklatott életűvé tett ember volt a hibás akkor, ott 2006. október 23-án?! A XX. század legnagyobb nemzeti forradalmának 50. évfordulóján?!

Báthory Erzsé



## EMLÉKEZÉS SZERETTEINKRE

Halottak napján, mindenszentek idején időt szánunk arra, hogy emlékezzünk az elhunyt hozzátartozóinkra, szeretteinkre. Van, aki a szüleire, nagyszüleire emlékszik, de akad olyan, aki a szeretett férjére, feleségére, gyermekére, barátjára gondol szomorú, összeszorult szívvel. A legtöbbünknek adott a lehetőség, hogy kimenjünk a temetőbe és egy szál virágot helyezünk el a szívünknek kedves halott sírján, de vannak olyanok, akik ezt nem tehetik meg temető, sírhely vagy emlékhely híján. A pestújhelyiek közül sokaknak évtizedek óta nincs lehetősége arra, hogy felkeresse rokonai, barátai sírját, mert Újpalota építésének kezdetekor, 1969-ben felszámolták a mai Hartyán közben levő temetőt, ahol szeretteik nyugodtak. Évtizedekig nem jelezte semmi a temető helyét, csak az emlékezők mécsesei a Hartyán közű közűl minden november 1-jén.

Végül tavaly építették meg azt az emlékhelyet a területen, amelyen a MEMENTO felirat és három évszám áll: 1909-1969-2009. Az évszámokkal pedig azt jelzik, hogy Pestújhely 1909-ben vált önálló községgé, Újpalotát 1969-ben kezdték építeni és 2009-ben ünnepelte fennállásának 100. évét Pestújhely és 40. évét Újpalota.

Az idei mindenszentek napján emlékezők gyűltek össze az emlékkönnél és gyertyák gyújtottak szüleik, nagyszüleik, rokonai emlékére. Az egybegyűltek arra is emlékeztek, hogy egy évvel ezelőtt avatták fel az emlékhelyet, amelynek terveit László Tamás, a kerület mostani polgármestere készítette és Páljános András, a Pestújhelyi Pátria Közhazsnú Egyesület

elnöke a két süttői mészkövel járult hozzá az emlékhely kialakításához. László Tamás polgármester emlékezett a múltra, emlékezett arra, hogy közhasznú munkások dolgoztak az emlékhely kialakításán, akik átérték a hely megépítésének fontosságát.

– Az emlékkő kifejezi Újpalota és Pestújhely egységét, azt, hogy felelősök vagyunk egymásért, közösségünkért, környezetünkért. A várossegítés szerves része az emlékkő és ezt érzik az itt élők is, hiszen az emlékhely környékén a házak falát, a kerítéseket firkák lepik el, az emlékezés helyét azonban senki sem bántotta. Őseink számon kéri rajtunk, hogy mit tettünk az általuk ránk hagyott örökséggel, és számon kéri azt is, hogy mit teszünk az ő álmaikkal, megvalósítjuk-e az általuk elképzelt jövőt. Megvalósítjuk álmaikat és ennek a folyamatnak az emlékhely az egyik sarokköve.

A zenével, verssel meghitté tett emlékezéssel Repcsik Gyula, a Boldog Salkaházi Sára katolikus templom plébániái kormányzója is beszélt az életről és a halálról.

– A halál mindig fájdalmas, ám az emberi élet az érdemszerzés időszaka, amelynek két állomása van, az egyik a születés, a másik a halál. Az élet pedig örök és a lelkünk hallhatatlan, az elmúlással lelkünk nem vész el csak megpihen a szerető Atya kezében.

A beszédek végén Kodály Zoltán gyönyörű kórusművére, az Esti dal zenéjére helyezte el a kegyelet koszorúját Bencsics Aranka és Báder György, majd az emlékezők gyújtottak mécseseket halottaik tiszteletére.

me.

## A XV. kerület 1956-os áldozatai

BEREBÁS JÓZSEFNÉ	38 éves	belövés áldozata
BERTA LAJOSNÉ	29 éves	hósi halott
BOCSI FERENC	32 éves	hósi halott
BOLDIZSÁR FERENC	36 éves	
CSENEDES IMRE FERENC	25 éves	agyonlőtték
IFJ. CVIKOVSZKY PÁL	25 éves	hósi halott
DÉCSER JÓZSEF	51 éves	
DOMBI SÁNDOR	22 éves	hósi halott
ELEK LÁSZLÓ	24 éves	hósi halott
DR. FAZEKES PÁL	29 éves	hósi halott
FEKETE JÓZSEF	22 éves	hósi halott
GUJ JÓZSEF	22 éves	hósi halott
HALÁSZ ISTVÁN		
HALLA ISTVÁNNÉ	62 éves	belövés áldozata
IZOLD PÁL	23 éves	hósi halott
IFJ. JOSVAI DÉNES		
KELEMEN MÁRIA	29 éves	agyonlövés
KISS LÁSZLÓ		hósi halott
KLEIN GYULA	15 éves	hósi halott
IFJ. KLICS JÓZSEF	28 éves	hósi halott
KONSTANCIN DIMITIS ANDRE		
KRAJCS JÁNOS	36 éves	hósi halott
K. DEMETER FERENC	46 éves	hósi halott
MERK LÁSZLÓ	19 éves	hósi halott
MIHÁLY JOACHIM	38 éves	hósi halott
MIKLÓS MIHÁLY	27 éves	hósi halott
MORVAI GYULA	37 éves	belövés áldozata
NAGY FERENC	37 éves	hósi halott
NAGY JÓZSEF	22 éves	hósi halott
NYITRAI KÁROLY	39 éves	hósi halott
OTTH KATALIN	16 éves	
PRUKNER GÉZA	17 éves	hósi halott
RUDI GÉZA		hósi halott
SALPAUER JÁNOS	22 éves	lövés
SZABÓ GYULA		hósi halott
SZABÓ ISTVÁN	49 éves	hósi halott
SZALAI JÓZSEF	16 éves	
SZÜCS SZABÓ BÉLA		hósi halott
TAKÁCS MÁRTON	28 éves	hósi halott
TAKÓ JÁNOSNÉ	53 éves	
TÓTH DEZSŐ	35 éves	hósi halott
TÓTH JÁNOS	43 éves	hósi halott
ULRIK ISTVÁN		hósi halott
VALKOVSKY KÁROLY	64 éves	
VASTAG ALBERT	20 éves	agyonlőtték
WEINMÜLLER ANTALNÉ	56 éves	hósi halott
VÉPI SÁNDOR	24 éves	hósi halott

## KEDVES VÁSÁRLÓINK!

Novemberben kerül sor az Újpalotai piacot ellátó egyik alap ivóvízvezeték cseréjére. Az új gerincvezeték kiépítésnek ideje alatt – ez az ütemterv szerint két-három hét – jelentősen változik a piac közlekedési és működési rendje.

A munkaterület a vásárcsarnok Páskomliget utcai hosszú-oldala mellett található asztalos helyén fog húzódnia, a Konyfa utcától egészen a gazdasági udvarig. Az itt árusító kistermelők a piac túloldalán kapnak ideiglenes helyet, az iparcikk-kereskedők pedig a csarnok nyugati sarkánál árusíthatnak majd. A Páskomliget utcai üzlet-sor boltjait a tervezett munkálatok ideje alatt is nyitva lesznek, legfeljebb egymásfél óras technikai szünettel kell számolni. A gyalogos átjárás majdnem a teljes kivitelezési időben biztosított lesz a Páskomliget utcai piacpukon keresztül a vásárcsarnok épületébe és a vásárcsarnok oldalában található zöldség-gyümölcs pavilonok előtt, melyek így zavartalanul működhetnek majd a szeparált munkaterület mellett is. Fentieknél nagyobb mértékű közlekedési korlátozást előreláthatóan csak a bontási munkák idejére kell bevezetni, melynek ideje a tervek szerint november 8-9. A nehézségeikért kedves vásárlóink türelmét és megértését kérjük!

az üzemeltető CSAPI-15 Kft.

**Nt. Pomicsán Erzsébet, rákospalotai evangélikus lelkész** tart a hallás-sérült pasztorációról előadást a Pestújrhelyi Plébánián **november 19-én, pénteken, Szt. Erzsébet ünnepén 18 órakor.** Szeretettelvégeztetés követi az előadást. Klebelsberg K. u. 43. Közreműködnek a plébánia hittanosaik Szók Mária hitoktató vezetőjével.

**A Károly Róbert Iskoláért Alapítvány** (1151 Budapest, Sződliget u. 24-30.) kuratóriuma ezúton fejezi ki köszönetét mindazoknak, akik a 2008. évi személyi jövedelemadójuk 1 %-át alapítványunk számára ajánlották fel. A befolyt összegből (1.016.895,- Ft) projektort, vetítőt, jelmezeket, papírvágó gépet, jutalomkönyveket vásároltunk. Támogattunk osztálykirándulásokat, hozzájárultunk iskolánk egyéb költségeihez (külföldi testvérkapcsolatok, egyéb rendezvények stb.). Reméljük a jövőben is támogatják alapítványunkat.

Tisztelettel: Hoffmann Éva a kuratórium elnöke, Kovács Tibor, a Károly Róbert Kereskedelmi Szakközépfiskola, Szakközépfiskola, Általános Iskola és Óvoda elnök-igazgatója

**A Palota-15 Nonprofit Kft.** keres hátrányos helyzetű (50 évet betöltött, alacsony képességgel rendelkező, stb.) Munkaügyi Központban regisztrált munkavállalókat varrónő, szabás munkakörbe. Fizetés: képesítés szerint. Jelentkezés személyesen a 1151 Budapest, Bogács u. 10. szám alatt. Tel.: 307-3737

Dajka, gyógypedagógiai, pedagógiai, kisgyermekgondozó asszisztens képzés.  
**KASZA SZAKKÉPZÉS**  
Tel.: 2765918  
/Ny.sz.: 01-0064-04/

**Landor Borok Háza**  
Tokaji, Egri (Bio bor is), Mátravidéki, Szekszárdi, Villányi  
minőségi borok üzlete.  
1154 Budapest, Bánkút u. 11.  
Tel.: 410-6054

**MOSÓGÉP**  
és mikrosütő javítása  
Felújított automata mosógépek árusítása házhozszállítással, garanciával.  
Tel.: 453-0567  
+36-30/931-9955

## FELHÍVÁS



A Budapesti Rendőr-főkapitányság XV. kerületi Rendőrkapitánysága hatósági eljárást folytat: **fk. Nyíró Odett** eltűnése ügyében.

Nevezett a Rákospalotai Javítóintézet speciális nevelője, aki július 9-én az engedélyezett kimenőjéről nem érkezett vissza.

A XV. kerületi Rendőrkapitányság kéri, hogy aki a képen látható fiatal lányt felismeri, hívja a 231-34-50/140-es telefonszámot.

**Az Újpalotai Családsegítő Szolgálat** ingyenes ruhaborzét szervez **november 24-én szerdán 10 és 14 óra között** a családsegítő épületében, az Árendás köz 4-6. szám alatt. Minden érdeklődőt szeretettel várunk!

**\* MEGHÍVÓ**

**Az Együtt Újpalotáért Kulturális és Szociális Érdekképviseleti Egyesület** tisztelettel meghívja az újpalotai civil szervezeteket **november 11-én, (csütörtök) 17.30-kor** rendezendő „Együtt könnyebb” című teás-pogácsás civil fórumára. Összinté, kötetlen beszélgetés az újpalotai civil szervezetek együtt gondolkodásáról, a civil kapcsolatok tovább fejlesztésének esélyéről.

**Helyszín:** Zöld Klub, 1157 Budapest, Hartyán köz 3.

Az Egyesület Elnöksége

**A Jobbik Magyarországért Mozgalom XV. ker. szervezete** ezúton szeretné megköszönni mindazoknak, akik a 2010. évi önkormányzati választásokon szavazatukkal támogatták szervezetünket, hogy az elkövetkező időszakban képviselvénye legyen területünkben is a nemzeti oldal.

Kívánok mindenkinek Szébb Jövőt:  
Major Sándor képviselő

## LÁSZLÓ GYULA GIMNÁZIUM és ÁLTALÁNOS ISKOLA

Gyere hozzánk, várunk a nyolcosztályos gimnáziumunkba!

MI segítünk céljaid elérésében. Ha negyedik osztályos tanuló vagy, és szeretsz tanulni, jelentkezz a **gimnáziumi előkészítőre, amely november 10-én (szerda) 15 órakor kezdődik.** Tehetségfejlesztő foglalkozás indul magyar nyelv és irodalom és matematika tantárgybol.

Iskolánk megközelíthető a 196-os, 130-as, 173-as autóbusszal és a 69-es villamossal. További információ a honlapunkon: www.laszlogyulamgimnazium.hu vagy telefonon a 418-2043/101-es mellék titkárság.

Bäckné Kremm Andrea elnök-igazgató (Kavicsos köz 4.)

## TÖRT ARANY-EZÜST

felvásárlás a napi legmagasabb áron készpénzért.  
1077 Wesselényi u. 19. (Régisábgolt)  
Tel.: 317 9938

**Távfelügyelet Önnek!**  
Újpesti  
Vagyonőr és Szolgáltató Kft.  
- Riasztórendszerek telepítése, korszerűsítése  
- Kivonuló járőrszolgálat  
1042 Budapest Munkásotthon út 66-68.  
Tel.: +361/369-9830, [vagyonor@uvzrt.hu](mailto:vagyonor@uvzrt.hu)  
[www.ujpestivagyonor.hu](http://www.ujpestivagyonor.hu)

**VÖRÖS AUTÓRUGÓ®**  
ALAPÍTVÁ 1947  
AUTÓRUGÓ JAVÍTÁS SZERELÉSEL  
1 nap alatt  
SPIRÁL RUGÓK, LAPRUGÓK  
1151 Budapest, XV. ker. Taksony sor 3.  
Tel.: 329-0279, 06-70/371-9927  
**VÖRÖS AUTÓRUGÓ KFT.**  
[www.autorugojavitas.hu](http://www.autorugojavitas.hu)

## KULTURÁLIS PROGRAMAJÁNLÓ

**November 19-20-21. péntek, szombat, vasárnap 18 óra RÁKOSPALOTAI MOZI I. RÖVIDFILM SZEMLE**  
Célunk, hogy a jobbnál jobb, külföldön és itthon is komoly szakmai sikereket elérő, kiváló produciókat mutassunk be, sok számára hozzáférhetetlen filmeket kínálunk az érdeklődő közönségnek. A vetítések után a meghívott alkotókkal találkozhat a filmkedvelő közönség.  
Belépő: 1000 Ft, diákoknak 700 Ft, fesztiváljegy: 2100 Ft, fesztivál diákjegy: 1500 Ft  
Az ANNO művészeti hetet megnyitja: László Tamás polgármester, országgyűlési képviselő

**November 21. vasárnap 10.30 óra HŐFEHÉRKE**  
Bóbíta Bábszínház  
Törpék, Mostoha, izgalom, varázslat és a szépséges Hőfehérke. Az előadás kevés szöveggel, remek zenével, humoros és szerethető látványvilággal meséli el a jól ismert történetet... (talán egy picit másképp)  
Belépő elővételben: 700 Ft, családi (3 fő): 1800 Ft, előadás előtt: 850 Ft, családi (3 fő): 2100 Ft

**November 25. csütörtök 18.30 óra ERKEL EMLÉKKONCERT**  
A Hálózat a Kultúraért, Művészetért Egyesület (HAKME) cigányzenekarának koncertjén a 200 éve született Erkel Ferenc és kortársainak művei csendülnek fel. A bevettelt jótékony-sági célra a vörösiszap-károsultak megsegítésére ajánljuk fel.  
Belépő: 850 Ft

**November 27. szombat 20 óra KATALIN BÁL**  
Svédasztalos vacsorával, báli zenekarral, rulett kaszinóval és garantáltan jó hangulattal szeretnénk emlékeztetni tenni a bálzóknak az estét!  
Belépőjegy: 700 Ft

**November 28. vasárnap 18 óra ŐSZI DALLAM**  
A Dózsa György Gimnázium és Táncművészeti Szakközépfiskola előadása. Fellépnek: a Gimnázium vegyeskara, táncmozgató növendékei, drámaszakkörös diákjai prózai, hangszeres, énekes és táncos produkciókkal.  
Belépő: 700 Ft

**KOZÁK TÉRI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
1154 Gábor Á. u. 58/c T: 410-5536

**November 22. hétfő 18 óra SZENDRŐ SZABOLCS kiállításának megnyitója**  
A hegymászó, fotóművész alkotásaitól válogatott kiállítás december 13-ig látható.

**November 26. péntek 15 óra ADVENTI JÁTSZÓHÁZ**  
A kézműves játszótérben egyedi adventi koszorúkat és ünnepi dekorációkat készítünk, amelyhez ötleteket és alanyagot is biztosítunk. Belépő nincs, anyagköltséget kérünk.

**PESTÚJRHELYI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
1158 Szűcs I. u. 45. T: 419-2006

**November 19. péntek 19 óra PÁTRIERKA TÁRSAS ÖSSZEJÖVETEL**  
Erzsébeteket és Katalinokat köszöntő hagyományos rendezvényünkön vacsorával, büfével, tombolával és a Pátria Egyesület tagságával várjuk vendégeinket. Belépő- és vacsorajegy: 2000 Ft, jegyelőrendelés és asztalfoglalás telefonon, személyesen.

**November 20. szombat 17.30 óra SZÜLETÉSNAPI HUNDOW'S KONCERT**  
A műfaj szerelmeseit várja ezen az estén a 25. születésnapját ünneplő Hundows gitárzenekar. Ünnepi koncertüket Faragó „Judy” István emlékének ajánlják. Belépő: 1200 Ft

**November 23. kedd 19 óra SZERETŐK**  
monodrámája egy részben Gyurkovics Tibor Kossuth-díjas író szerelmes versei és a Bíboros c. novellájának felhasználásával írta és rendezte Szakonyi Károly Kossuth-díjas író. Előadja: Incze Ildikó, a Vörösmarty Színház művésze. Belépő: 700 Ft

**November 25. csütörtök 18 óra „TÜZVIRÁG” 2010**  
Kiállítás a „Tűzvihar” alkotókörben és a nyári alkotó heteken készült zománcokból. Megtekinthető december 17-ig.

**November 26. péntek 10 óra GRYLUS KONCERT**  
Várunk kicsiket és nagyokat Gryllus Vilmos „Hová mész falevél” című műsorára. Belépő: 700 Ft

**November 27. szombat 10-13 óra ADVENTI KOSZORÚ KÉSZÍTÉS**  
Advent első hétvégéjén koszorú készítésre várunk minden érdeklődőt. Belépő: 500 Ft + anyagköltség

**November 27. szombat 11 óra ADVENTI PILLANATOK**  
A Prizma Kör alkotóinak a várakozásról, az ünnep előtti hangulatokról készült fotóit bemutató kiállítás.

**RÁKOSPALOTAI MŰZEUM**  
1158 Pestújrhelyi út 81. T.: 419-8216

**November 26. péntek 18 óra MŰZSEMI ESTÉK**  
Vendégeink: Tóth Ferenc újpalotai festőművész, valamint Horváth Misi blues szájharmonikás. Az est házigazdája Feleidy Balázs művészeti író. A kiállítás december 15-ig látható.

**ÚJPALOTAI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
1158 Zsókavár u. 15. T: 410-0836

**November 9-30. ZSÓKAVAR GALÉRIA**  
Bánsághy Tibor Vince képzőművész 10 ÉV című kiállítása.

**November 23. kedd 18 óra MOZGÓKÉPES KRÓNKA**  
Újpalota 40 éves történetét feldolgozó DVD bemutatója

**November 27. szombat 10-12 óra ADVENTI JÁTSZÓHÁZ**  
Hagyományos és kreatív technikákkal ajtókopogatókat és apró ajándékokat készítünk. Belépő: nincs, az elkészített tárgyakért anyagköltséget kérünk.

**November 27. szombat 19 óra „ELŐL MEGY A NYELVE”**  
Berecz András Magyar Örökség Díjas ének- és mesemondó előadóestje.  
Belépő: elővételben 1.000 Ft, az előadás előtt a helyszínen 1.300 Ft.  
**Részletes program:**  
[www.csokonaimk.hu](http://www.csokonaimk.hu)

## A XV. KERÜLETI KÖZÖSSÉGI TELEVÍZIÓ MŰSORA

**A KÉPŰJSÁG minden nap 0.00-11.00, 12.00-18.00 és 19.00-24.00 óra között látható**

A részletes műsort megtalálhatják a KTV honlapján, valamint a Képszerűség lapjain. Tel.: 410-0540

## november 8. hétfő

11.00-12.00 Biztonsági Zóna  
18.00-19.00 Civil Akadémia

## november 9. kedd

11.00-12.00 Közmű Tájékoztató  
18.00-19.00 A részönkormányzatok funkciója és lehetőségei Kerekasztal beszélgetés

## november 10. szerda

11.00-12.00 Kerületi sport  
18.00-22.00 A képviselő-testület október 27-i ülésének felvétele 1. rész

## november 11. csütörtök

11.00-12.00 Sajtótájékoztató  
18.00-19.00 Kerületi hírek

## november 12. péntek

11.00-12.00 Kerületi sport  
18.00-19.00 Választás után Beszélgetés a kisebbségi önkormányzatok képviselőivel

## november 13. szombat

11.00-12.00 Hónapsoroló  
18.00-19.00 Indonéz est a Csokonaiban

## november 14. vasárnap

11.00-12.00 Emlékhangverseny Erkel Ferenc születésének 200. évfordulóján  
18.00-19.00 Dózsa György Gimnázium növendékeinek vizsgaelőadása

## november 15. hétfő

11.00-12.00 Biztonsági Zóna  
18.00-19.00 A részönkormányzatok funkciója és lehetőségei - kerekasztal b.

## november 16. kedd

11.00-12.00 Civil fórum-Beszélgetés a Társaság a Lakásépítésért Egyesület tev.  
18.00-19.00 100 éve született László Gyula professor- évforduló ünnepség

## november 17. szerda

11.00-12.00 Civil Akadémia

18.00-22.00 A képviselő-testület október 27-i ülésének felvétele 2. rész

## november 18. csütörtök

11.00-12.00 A Városházáról jelentjük.  
18.00-19.00 Kerületi hírek

## november 19. péntek

11.00-12.00 Kerületi sport  
18.00-19.00 Előadás a családon belüli erőszak jelenségéről

## november 20. szombat

11.00-12.00 A Kolompós Együttes műsora

Gyermekelőadás és tánc ház  
18.00-19.00 A II. Országos Magyarok Nagyszónya találkozó

## november 21. vasárnap

11.00-12.00 Hónapsoroló  
18.00-19.00 Dózsa György Gimnázium és Táncművészeti Szakközépfiskola vizsgaelőadása



PLÉBÁNIA

1893-ban épült föl a Fő út 33-35. sz. alatt. A valaha nyolc katolikus papnak otthont adó épületben egy ideig iskola is működött. 1952-ben államosították. Jelenleg bölcsődét működtet benne az Önkormányzat, ám a hírek szerint 2011 tavaszán lebontanák, hogy a helyén a bölcsőde számára egy új épület emeljenek.

## PÁL AUTÓHÁZ MŰSZAKI VIZSGÁLÓÁLLOMÁS

- Műszaki vizsga
- Eredetiség vizsgálat
- Időszakos szervíz, garanciaidőn belüli gépjárművekre is
- Műszeres motordiagnosztika, hibakód olvasás
- Autóvillamosság
- Klímarendszer javítás, töltés
- Bérautószolgálat

1158 Budapest (Pestújhely)  
Árvavár utca 7/b.  
www.palautohaz.hu  
Tel.: +36-1-414-0338

**OLCSÓN**  
szövetmintával  
székek kárpitozása  
asztalos munkával  
együtt: 1500 Ft-tól  
Tel.: 419-2952  
+36-20-495-3377

## KÁRPITOS MESTER

Kárpitos bűtor javítása,  
áthúzása asztalosmunkával,  
olcsó szövetváltással.  
Ingyenes felmérés, szállítás.  
Hívjon: 416-7412, +36-20-957-4391 Garbacz

## ÚSZÁSOKTATÁS ÉS GYÓGYÚSZÁS

a XV. ker-i Tanuszodában  
óvodás kortól.  
Kedden, csütörtökön 16<sup>h</sup>-tól és 17<sup>h</sup>-től.  
Igény szerint szombaton 9<sup>h</sup> is.  
Jelentkezés: Csapó Katalin  
+36-30-565-4705  
úszószakvezetőnél.



GENERALI-Providencia Biztosító Zrt.  
szerződött partnerirodája nyílt a kerületben!  
Cím: 1152 Budapest, Szilas park 31.  
T: +36-1-410-1398; +36-20-3676501  
E-mail: peter.kiss@tanacsado.general.hu  
**Teljeskörű biztosítási szolgáltatás!**  
**Mindenkit szeretettel várunk!**

## LAKATOS

VÉDŐRÁCS BEJÁRATI AJTÓRA,  
ABLAKRA  
KAPUK, KORLÁTOK, KERÍTÉSEK KÉSZÍTÉSE.  
Tel.: 259-0511, (06-20) 568-4373

# AZ ÉRSZŰKÜLET ÉLETMINŐSÉG- ROMLÁSHOZ VEZETHET

A perifériás érbetegség, közismertebb nevén érszűkület, az általános érlemeszesedés egyik megjelenési formája, amely esetben a vérkeringési zavar az alsó végtagban lép fel. Az érszűkület előfordulásának gyakorisága a korrallal együtt nő. Az alsó végtagon kialakult érszűkület akadályozhatja mindennapi életünket, késői felismerése a végtag elvesztéséhez, amputációhoz vezethet. Magyarországon az amputációk száma évente közel 5000 érszűkület miatt. A statisztikák szerint az érszűkületes betegeknek kétszer nagyobb az esélye a szívinfarktusnak vagy szélütésnek. Bár az érszűkület jellegzetes tünetekkel járhat, gyakori, hogy a járáskor fellépő lábikragörcsőt vagy erőtlenséget a beteg a korrallal vagy ízületi panaszokkal magyarázza, és nem fordul orvoshoz. A felismerést nehezíti az is, hogy a betegség sokáig tünetmentes maradhat, ebben a stádiumban csak szűrővizsgálattal lehet kimutatni. A romló alsó végtagi keringés típusos tünete a járáskor a vádliban vagy a combban fellépő görcs, fáradtság- vagy nehézségérzés, fájdalom, amely

pihenéskor rövid idő alatt megszűnik. Súlyosabb esetben a romló vérellátás következtében a fájdalom éjszaka, nyugalomban is jelentkezhet, illetve a láb nem gyógyuló seb, fekély is kialakulhat. Az időben megkezdett gyógykezeléssel megelőzhető lehet a mozgást akadályozó, az életminőséget rontó súlyos végtagi keringési zavar és az amputáció. A perifériás érbetegség megállapítása egyszerű, a diagnózis alapja egy egyszerű műszeres vizsgálat, az úgynevezett boka/

kar index mérése, amely tünetmentes esetben is alkalmas az érszűkület megállapítására. Amennyiben megállapításra kerül az érszűkület egy országosan alkalmazott fizioterápiás eljárás, a Nashwan-Parasound eljárás segíthet. A kezelés alapja a megfelelő életmód mellett alkalmazott infra-, ultra és hallható hangot kibocsátó készülékkel elvégzett kezelés. A kúra 20 alkalmas, napi egy kezeléssel, mely teljesen fájdalommentes, valamint a test megnyitása nélkül végezhető el. Az eljárás alkalmazása mellett alapvető fontosságú a dohányzás felhagyása, a rendszeres mozgás, a koleszterinszint csökkentése, az esetlegesen fennálló magas vérnyomás és cukorbetegség megfelelő kezelése.

Az eljárást az ország egész területén alkalmazzák. Budapesten 5 helyen, többek között a XV. kerületben is.

**További felvilágosítás:**  
**www.medhungary.com vagy**  
**06-30/694-4922**  
**06-20/224-4401**  
**06-70/290-3216**  
**06-72/551-714**



**Dr. Khaled Nashwan** eljárását több mint 25 nagydíjjal jutalmazták

**FOGÁSZATI**  
kis és panoráma  
**RÖNTGEN**  
**BEUTALÓ NÉLKÜL IS!**  
1152 Bp. Szilaspark 5. sz. fsz. (Pólus mellett)  
Rendelési idő: H-P: 8-20 h  
Tel.: 414-0146 és 306-5571

**INGATLANIRODA**  
KERESÜNK ELADÓ  
HÁZAKAT, LAKÁSOKAT!  
**306-66-88**  
Tulajdoni lap kiadása,  
házhozzájárulása is!  
**0670-369-6897**  
**www.nexusteam.hu**  
A XV. kerületi ingatlanközvetítő.

Fa, műanyag, alumínium  
**REDŐNY**  
szűnyogháló, napellenző  
gyártása és szerelése  
Szántai Sárkózi Ambrus  
1152 Arany János u. 44.  
**306-01-09**  
**+36-30/438-4272**

**TERMELŐI MÉZEK**  
Akác, vegyes, hárs, selyemfűméz,  
lépes, propoliszos méz.  
**3 KG FELETT**  
**INGYENES HÁZHÖZSZÁLLÍTÁS!**  
Árpádföldi Méhészet  
Tel.: +36-30/424-9329  
[www.arpadfoldi.hu](http://www.arpadfoldi.hu)

**HÁZTARTÁSI GÉP SZERVÍZ**  
**Indesit, Ariston, ETA,**  
**Thomast, Zelnér, Szarvasi**  
**szakszervíz.**  
1152 Rákos út. 76-78.  
Tel.: 418-2676 Ny.: 9-17-ig

**AUTÓJAVÍTÁS**  
XV. Neptun u. 40. sz.  
A nálunk vásárolt motorolajat  
ingyen kicseréljük.  
**FÉKJAVÍTÁS, SZÁMÍTÓGÉPES**  
**FÉKHATÁSMÉRÉS**  
VIZSGÁRA FELKÉSZÍTÉS, VIZSGÁZTATÁS  
TEL.: 416-3163 és +36-20-946-9467  
[www.viraghaautoszerviz.hu](http://www.viraghaautoszerviz.hu)

**AUTÓSZERVÍZ**  
Karosszéria javítás biztosítási ügyintéssel.  
Kipufogó és kisebb javítások is.  
Autóelektronika.  
VIZSGÁZTATÁS 1 nap alatt.  
Cím: XV. Obsitos u. 30.  
Tel.: 306-9596, +36-70/392-4843  
H-P: 8-17<sup>h</sup>

# Aki takarékoskodik, jól jár, aki pazarol, fizet

Lecsapcsoljuk a fölöslegesen égő lámpákat, ha elég meleg van, lecsavarjuk a fűtést, időben elzárjuk a gázfűtőt – egyszerű polgárként így igyekszünk spórolni a rezsizámlán, így takarékoskodunk az energiával. Közben pedig belenézünk a tévébe, behallgatunk a rádióba: iszapkatasztrófa, árvíz, természeti katasztrófák sorozata. Földünk tiltakozik a rossz bánásmód miatt.

Mára az egyik legfontosabb környezeti téma az éghajlatváltozás lett. Nap mint nap hallunk róla, az újságok és a televízió is ezzel remisztget, de mintha igazán senki nem ijedne meg. Úgy érezzük, hogy csak szörnyülködni tudunk, a klímaváltozás ellen tenni – nekünk egyszerű polgároknak nem lehet: az a nagyok, a politikusok és gyártulajdonosok dolga.

Manapság azonban már számos nemzetközi akció létezik, Magyarországon pedig a Magyar Természetvédők Szövetsége kezdeményez olyan törvényjavaslatot, amely cselekvési lehetőséget ad mindenkinek: a háztartási gázbojler használatának éppúgy, mint az ipari energiahasználatának. A javaslat lényeges eleme a kvótarendszer, amely fosszilisenergia-felhasználási jogot jelent. Aki takarékoskodik, jól jár, aki pazarol, az fizet. A fogyasztói árak így nem nőnek, éppen hogy csökkennek. Ráadásul a környezetet is kíméljük. A civil szervezet javaslata nem is elsősorban környezetvédelmi logikát használ, hanem a gazdasági és piaci játékszabályokból indul ki. A rendszer tehát nem korlátozza az energiafogyasztást, de az átlagos szintet meghaladó fogyasztást drágává teszi, így mindenkit takarékosra ösztönöz. A fo-

gyasztási jogon felüli fosszilis energiafogyasztásra plusz kvótát kell vásárolni. Az átlagosnál kevesebb energiát fogyasztó szereplők ugyanakkor fogyasztási jogokat takaríthatnak meg, amit eladhatnak, ezáltal jövedelemhez jutnak. Az így szerzett jövedelmet energiahatékonysági és megújuló energiás beruházásokra, környezetbarát szolgáltatásokra (akár élelmiszerre) költethetik el, amivel akár tovább növelhetik kvóta megtakarításait.

A takarékoság nem marad a gazdagok kiváltsága: a fogyasztási jogok alkalmazása csökkenti a jövedelem különbségeket jómódúak és szegényebbek között. Ma még ugyanis az energiatakarékosági beruházások egyszerűen túl drágák. Így áll elő az a helyzet, hogy csak a tehetősek tudnak spórolni, a szegényebbeknek meg marad a magas rezsizámla.

Magyarországon a szegény ember ugyanis gyakran kétszer fizet. Sokszor nem telik a drágább, de takarékosabb berendezésre, a fűtészámlát csökkentő hőszigetelésre, vagy a kevesebbet fogyasztó korszerű megoldásra. A kezdeményezés ezért legalább olyan fontos szociális, mint környezetvédelmi szempontból.

A magyarországi alacsony jövedelmek, a rossz hatékonyságú fűtési rendszerek, az elavult épületek és berendezések csapadékhelyzetet alakítanak ki: a magas energiaszámlák miatt nem futja korszerűsítésre. A Magyar Természetvédők Szövetsége által javasolt Klímatorvény a fenntartható társadalomért című jogszabály-tervezet a csapadékból kiutat mutat. A megoldás a visszatérülő alap intézménye. Az alap bárki számára, kezdőtöke

nélkül elérhető lesz. A pályázók energiaszámlát csökkentő beruházásokat valósíthatnak meg az alap pénzéből.

Ha a világ egy főre jutó energiafogyasztását tekintjük, akkor egy átlag magyar másfélszer fogyaszt többet az átlagos világpolgárnál. Ez kevesebb, mint egy amerikai 4,1-szeres, vagy egy uniós polgár 2,2-szeres fogyasztása. Lényegesen több azonban a világ szegény régióinál, a dél-ázsiai 0,21, vagy az afrikai 0,11 értékénél. Ugyanakkor hazánkban az energia nagy részét kevésbé hatékonyan használjuk fel, mint a fejlettebb gazdaságú uniós tagállamok. A megújuló energia részaránya a teljes energia felhasználásból is meglehetősen alacsony Magyarországon. A világ energiafogyasztása egyébként évente 2,4%-kal nő, pár évtized múlva megduplázódik. Ugyanakkor már túl vagyunk az olajkitermelési csúcson, a fele készlet, – mégpedig az olcsóbban kitermelhető rész –, már elfogyott. A lépéskényszert tehát nem hóbortos környezetvédők, hanem a tények teszik szükségessé. Ha tetszik, ha nem, Magyarország ráadásul kiszolgáltatott, energiafüggő. Kőolajból, szénből és földgázból sem önálló, ezért sürgősen lépnie kell, hogy szabaduljon a fosszilis energiafüggés szorításából. A kőolaj árak várható növekedése miatt mindenkinek érdeke, hogy az ország csökkentse az energiafelhasználást. A kvótarendszer mindezt úgy éri el, hogy nem fogja vissza az ipari termelést, nem korlátozza a lakossági fogyasztást, hanem hatékonyabb energiafelhasználásra ösztönöz. Nem az energiafelhasználás nagyságát korlátozza, hanem a klímaváltozásért elsősorban felelős fosszilis energia-



hordozókat szorítja vissza. A cél, hogy az energiaszükségletet jobb hatékonysággal és megújuló erőforrásokból elégítsük ki, csökkentjük az energiafüggőséget. Azért, hogy nehogy úgy járjunk mint a népmesei kisgömböc: mindent bekapott, elfogyasztott, aztán leesett és kirepedt az oldala.

**Klímatorvény a fenntartható társadalomért – Éghajlatvédelem, zöld gazdaság, fenntartható társadalom.**

Nézzen Ön is utána, hogyan segíthet Önnek:  
[www.klimatorveny.hu](http://www.klimatorveny.hu)

**PALOTA-15**  
Nonprofit Kft.

dr. Borsos Valéria  
www.palota-15nkt.hu  
ajanlatkeres@palota-15nkt.hu

- Grafikai munkák
- Lézergravírozás
- Könyvkötészet
- Varroda
- Takarítás

névjegykártyák, szórólapok meghívók tervezése gyártása  
bélyegzőkészítés, ajándék-tárgyak gravírozása  
diplomamunkák kötése, nyomdai részfeladatok, bedolgozói munkák  
lakástextiliák, ágyneműk, munka- és felsőruházati termékek gyártása  
közintézmények, irodaházak napi takarítása

**ELKÖLTÖZTÜNK!**  
Az új telephely címe: 1151 Budapest, Bogáncs u. 10.  
Ahogy ezt már tőlünk megszokták, tevékenységünk ez idő alatt is zökkenőmentes...  
Várjuk a kerületi cégek jelentkezését, forduljanak hozzánk bizalommal, bedolgozási megbízásaikkal. Munkáikat soron kívül vállaljuk!

**06 (1) 307 73 73** ... mindenre van megoldásunk!

*Jön az évszázad leghidegebb tele!  
Mi felkészültünk.*


Pest legszebb kalapjai, sapkái, kesztyűi óriási választékban.

TÉLIKABÁTOK, PULCSIK  
SÁLA, PONCSÓK

**RÉGI MÓDI RUHAHÁZ**

XV. ker. Rákos u. 90.

Nyitva:  
H-P: 10-18, Szo: 9-12  
Tel.: 307-7131



**ZAFIR ZÁLOGHÁZ  
ÉS ÓRA-ÉKSZER KFT.  
ZÁLOGHITEL  
ARANYFEDEZETRE!  
BEFEKTETÉSI  
ARANY  
FORGALMAZÁSA  
HASZNÁLT  
ARANY ÉKSZEREK  
ÁRUSÍTÁSA**

Nyitva:  
H-P: 8-18; Szo-V: 9-12  
1152 Bp. Szöcs Áron u. 18-22.

**TEGNOCASA.hu**  
FRANCHISING NETWORK

**INGATLANIRODA**  
Franchisee: Immobiliare Kft.  
1154 Budapest, Szerencs u. 67  
(Rákos u. sarok)

Tel: 06-1/230-5153, 06-70/398-8754

**Eladó lakásokat,  
házakat keresünk!**

Irodánk által kínált díjmentes értékesítés megnövelheti ingatlanának eladási esélyeit

**BIZTONSÁG, ZÖKKENŐMENTES,  
HOZZÁÉRTŐ ÜGYINTÉZÉS**

**A XV. KERÜLET  
INGATLANKÖZVETÍTŐJE**  
MINDEN ÜGYNÖKSÉGNEK SAJÁT TULAJDONOSA VAN ÉS ÖNÁLLÓAN MŰKÖDIK

**TÉLI GUMIK  
AKCIÓ!**

13" 7.100,- Ft-tól,  
14" 8.900,- Ft-tól,  
15" 11.400,- Ft-tól,  
16" 16.800,- Ft-tól,

Műszaki vizsga 25.000,- Ft  
Olajcsere, futómű-, szélvédő-,  
kipufogó javítás, fékszerelv.

XV. Rákos út 117.  
Ny: H-P: 8-18, Szo: 9-13  
Tel.: 06-70/455-4575  
06-30/940-3163

25% engedményt kap a szervizdíjból  
a hirdetés felmutatója!  
www.mobilio.hu

**KÉK PISZTRÁNG  
ÉTTEREM**

XV. Hősök útja 9.  
Megújult külsővel várjuk régi és új vendégeinket!  
Hagyományos, mediterrán és fatüzeléses kemencében készült ételek nagy választékban.  
Családi, baráti rendezvények, esküvők lebonyolítása 45 főig.

Ny.: H-Szo: 12-23, V: 12-22.30  
Tel.: 416-0975, 06-30/222-0691  
20% kedvezményt kap a hirdetés felmutatója.

**OLCSÓ  
KABÁTVÁSÁR  
2900 Ft-tól**

Női, férfi télikabátok, dzsekik, bundák hatalmas választékban

**Pulcsik 290 Ft-tól**

XV. ker. Rákos u. 125.  
A 25 és az 5-ös busz megállójában

Nyitva: H-P: 10-18, Szo: 9-12

**WWW.KIWADENTAL.HU**

**Fogorvosi rendelő  
és fogtechnikai  
laboratórium 8-20-ig**

**Fogpótlások  
48 óra alatt is!**

Cím: 1142 Budapest,  
Erzsébet királyné útja 97/B-C  
Tel.: 252-1421

**V & V**

**FOGTECHNIKAI  
LABOR**

Precíziós kivethető,  
rögzített fogpótlások  
készítése - mérsékelt árakon.

Nyugdíjasoknak  
kedvezmény!

Bp. XV.  
Madách u. 35.  
Tel.: 417-1276

**PARKETTA  
ABLAK-AJTÓ**

**ŐSZI AKCIÓ!  
25-40% eng.**

Parkettához ingyen alátét fólia és házhozszállítás.

Ablakhoz ingyen párkány vagy kedvezményes redőny.

Díjtalan felmérés.

Bp. XV. Öregfalusi u. 2.  
(Fő u. 43. sarok)  
Tel.: 06-20/330-8141

**Erősítse meg  
immunrendszerét!**

**Jó Közérezet  
Vitamin®**

**C Vitamin 1000 mg,**  
25 mg csipkebogyóval és  
25 mg citrus bioflavonoidokkal

Hozza be ezt a hirdetést üzletünkbe,  
a Pólus Centerbe, és vásárolja meg  
kedvezményesen 1400 Ft helyett 399 Ft-ért  
1000 mg-os, 30 szemes C Vitamin termékünket!

Tel: 06-1-402-0502 e-mail: polus@jokvitamin.hu Nyitvatartás: H-V: 10:20-ig  
C-1000-es vitamin termék gyártásából miniat. Magyarországon,  
a nemzeti köznevelési, nemzetközeli WESSLING Laboratórium vizsgálta be.

**1400 Ft helyett  
399 Ft**  
13 Ft/tabletta

www.jokvitamin.hu



• Riasztórendszerek telepítése, korszerűsítése  
• Távfigyelés  
• Járőrszolgálat  
• Videórendszerek telepítése  
• Távkezeléstechnika  
• Számítástechnika  
• Portaszolgálat  
• Előerős őrzés

**PALOTA SECURITY**

PALOTA SECURITY Vagyonvédelmi,  
Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.  
1154 Budapest, Tompa Mihály u. 45.  
Telefon/Fax: 306-01-70  
palsec@t-online.hu www.palsec.hu




## Mi újság az AsiaCenterben?

Az AsiaCenter célja, hogy a XV. kerületben lakókkal még szorosabban fűzze kapcsolatát a Városházi Naplóban is. A kereskedelmi központ folyamatosan informálja Önöket akcióiról, a legújabb fejleményekről, valamint az AsiaCenterben megrendezett legfontosabb eseményekről.

### RENDEZVÉNYEK, AKCIÓK:

#### Megjelent az AsiaCenter új katalógusa

Október végén jelent meg az AsiaCenter új katalógusa, amely az őszi-téli kínálatot mutatja be. A vásárlók a megszokott széles termékválasztékkal találkozhatnak, és tippet kaphatnak a karácsonyi bevásárlásra is. A kiadvány rengeteg jó ötletet tartogat a női-, a férfi-, a tini- és a gyermekdivat iránt érdeklődőknek. Ahogy a rendszeres vásárlók megszokhatták, az otthon csinosításához lakberendezési tippet is kaphatnak. A legújabb katalógus az AsiaCenter információs pultjáról elvihető, illetve letölthető a www.asiacenter.hu oldalról is.

#### Mongol vendégek, vendégség Prágában

Az AsiaCenter munkatársai továbbra is folyamatosan építik a kapcsolatokat kínai és egyéb ázsiai vállalkozásokkal, üzletberekkel. November 8-11. között Rudolf Riedl ügyvezető igazgató a prágai Kínai Befektetői Fórum keretében mutatta be az AsiaCenter, valamint a CBTC (China Brand Trade Center) projektet. A négynapos konferencián neves vállalati szakemberek tartottak előadást a kínai lehetőségekről. November 23-án a Goyo, Mongólia vezető kasmír-gyártója mutatja be legújabb kollekcióját az érdeklődő európai nagykereskedők számára a mongol pavilonban és a színházteremben.

### EZ TÖRTÉNT:

#### A BGF diákjai megismerkedtek az AsiaCenterrel

Az AsiaCenter is bemutatkozott a Budapesti Gazdasági Főiskola Külkereskedelmi Kara diákjainak az iskola által szervezett Magyar-Kínai Gazdasági napon. Az idén első alkalommal megrendezett eseményen a hallgatók a kulturális programokat követően kínai érdeklőségű cégekkel, az ott folyó munkával, valamint a gyakorlati lehetőségekkel ismerkedtek meg. Az AsiaCenter képviselője népes hallgatóság előtt mutatta be a legújabb projektet, a CBTC-t. A kínai márkás kereskedelmi központ létrehozásának célja, hogy népszerűsítse a minőségi kínai termékeket. A kialakított terület több ázsiai cégnek nyújt képviselőlet, a bemutatótermék segítségével egyszerűsödik európai kereskedelmük.

#### Vietnami gyereknap

A Vietnami Holdfeszítéssel tiszteletre megrendezett gyermeknapot színpompás ünnepséggel rendezte meg az AsiaCenter. 2010. szeptember 24-én a Center Színházban megtartott eseményen vietnami gyerekek léptek fel saját produkcióikkal és sárkánytáncal, ezt követően az üzletközpont ajándékként Ricsi bohóc szórakoztatta a népes közönséget. Az ünnepséget követően a gyermekeket az AsiaCenter vendégeiként a Belfrit étteremben hamburger, sült krumpli és üdítő várta.

#### Kínai befektetői konferencián az AsiaCenter munkatársai

Az AsiaCenter munkatársai is részt vettek a 2010. október 21-én megrendezett Advanced China in Hungary című konferencián. Az eseményen a kereskedelmi központ képviselői megismerkedtek a magyar és a kínai külgazdasági politika irányával, a két ország fő gazdasági tendenciáival, emellett a Magyar-Kínai Beszállítói Fórumon a kkv-k igényeire, lehetőségeire kaptak rálátást. A rendezvény fővédnöke Matolcsy György nemzetgazdasági miniszter, valamint Gao Jian, a Kínai Népköztársaság rendkívüli meghatalmazott nagykövete volt.

## AsiaCenter

BUDAPEST

A KERESKEDELEM ÚJ DIMENZIÓJA

1152 Budapest, XV.  
Szentmihályi út 167-169.  
e-mail: asiacenter@asiacenter.hu  
www.asiacenter.hu